

ANNESS I

SOMMARJU TAL-KARATTERISTIČI TAL-PRODOTT

1. ISEM IL-PRODOTT MEDICINALI

Pregabalin Zentiva k.s 25 mg kapsuli ibsin
Pregabalin Zentiva k.s 50 mg kapsuli ibsin
Pregabalin Zentiva k.s 75 mg kapsuli ibsin
Pregabalin Zentiva k.s 100 mg kapsuli ibsin
Pregabalin Zentiva k.s 150 mg kapsuli ibsin
Pregabalin Zentiva k.s 200 mg kapsuli ibsin
Pregabalin Zentiva k.s 225 mg kapsuli ibsin
Pregabalin Zentiva k.s 300 mg kapsuli ibsin

2. GHAMLA KWALITATTIVA U KWANTITATTIVA

Pregabalin Zentiva k.s 25 mg kapsuli ibsin
Kull kapsula iebsa fiha 25 mg ta' pregabalin.

Eċċipjent b'effett magħruf: Kull kapsula iebsa fiha wkoll 47.57 mg lactose monohydrate.

Pregabalin Zentiva k.s 50 mg kapsuli ibsin
Kull kapsula iebsa fiha 50 mg ta' pregabalin.

Eċċipjent b'effett magħruf: Kull kapsula iebsa fiha wkoll 5 mg lactose monohydrate.

Pregabalin Zentiva k.s 75 mg kapsuli ibsin
Kull kapsula iebsa fiha 75 mg ta' pregabalin.

Eċċipjent b'effett magħruf: Kull kapsula iebsa fiha wkoll 7.5 mg lactose monohydrate.

Pregabalin Zentiva k.s 100 mg kapsuli ibsin
Kull kapsula iebsa fiha 100 mg ta' pregabalin.

Eċċipjent b'effett magħruf: Kull kapsula iebsa fiha wkoll 10 mg lactose monohydrate.

Pregabalin Zentiva k.s 150 mg kapsuli ibsin
Kull kapsula iebsa fiha 150 mg ta' pregabalin.

Eċċipjent b'effett magħruf: Kull kapsula iebsa fiha wkoll 15 mg lactose monohydrate.

Pregabalin Zentiva k.s 200 mg kapsuli ibsin
Kull kapsula iebsa fiha 200 mg ta' pregabalin.

Eċċipjent b'effett magħruf: Kull kapsula iebsa fiha wkoll 20 mg lactose monohydrate.

Pregabalin Zentiva k.s 225 mg kapsuli ibsin
Kull kapsula iebsa fiha 225 mg ta' pregabalin.

Eċċipjent b'effett magħruf: Kull kapsula iebsa fiha wkoll 22.5 mg lactose monohydrate.

Pregabalin Zentiva k.s 300 mg kapsuli ibsin
Kull kapsula iebsa fiha 300 mg ta' pregabalin.

Eċċipjent b'effett magħruf: Kull kapsula iebsa fiha wkoll 30 mg lactose monohydrate.

Għal-lista shiħa ta' eċċipjenti, ara sezzjoni 6.1.

3. GHAMLA FARMAČEWTIKA

Kapsula iebsa

Pregabalin Zentiva k.s 25 mg kapsuli ibsin

Għatu griż ċar u korp griż ċar; b'tul ta' madwar 15.9 mm, kapsula iebsa tal-ġelatina stampata b''25'', li fiha trab kwaži abjad.

Pregabalin Zentiva k.s 50 mg kapsuli ibsin

Għatu griż ċar u korp griż ċar; b'tul ta' madwar 14.3 mm, kapsula iebsa tal-ġelatina stampata b''50'', li fiha trab kwaži abjad.

Pregabalin Zentiva k.s 75 mg kapsuli ibsin

Għatu aħmar u korp griż ċar; b'tul ta' madwar 14.3 mm, kapsula iebsa tal-ġelatina stampata b''75'', li fiha trab kwaži abjad.

Pregabalin Zentiva k.s 100 mg kapsuli ibsin

Għatu aħmar u korp aħmar; b'tul ta' madwar 15.9 mm, kapsula iebsa tal-ġelatina stampata b''100'', li fiha trab kwaži abjad.

Pregabalin Zentiva k.s 150 mg kapsuli ibsin

Għatu griż ċar u korp griż ċar; b'tul ta' madwar 18.0 mm, kapsula iebsa tal-ġelatina stampata b''150'', li fiha trab kwaži abjad.

Pregabalin Zentiva k.s 200 mg kapsuli ibsin

Għatu opak kulur il-ġilda u korp opak kulur il-ġilda; b'tul ta' madwar 19.4 mm, kapsula iebsa tal-ġelatina stampata b''200'', li fiha trab kwaži abjad.

Pregabalin Zentiva k.s 225 mg kapsuli ibsin

Għatu opak kulur il-ġilda u korp griż ċar; b'tul ta' madwar 19.4 mm, kapsula iebsa tal-ġelatina stampata b''225'', li fiha trab kwaži abjad.

Pregabalin Zentiva k.s 300 mg kapsuli ibsin

Għatu aħmar u korp griż ċar; b'tul ta' madwar 21.7 mm, kapsula iebsa tal-ġelatina stampata b''300'', li fiha trab kwaži abjad.

4. TAGħrif KLINIKU

4.1 Indikazzjonijiet terapewtiċi

Ugħiġħ nevrotiku

Pregabalin Zentiva k.s huwa indikat għall-kura ta' ugħiġħ periferali u centrali f'persuni adulti.

Epilessija

Pregabalin Zentiva k.s huwa indikat bħala terapija aġġuntiva f'persuni adulti li jbatu minn aċċessjonijiet parpjali bi jew mingħajr ġeneralizzazzjoni sekondarja.

Disturb ta' ansjetà ġeneralizzata

Pregabalin Zentiva k.s huwa indikat għall-kura tad-disturb ta' ansjetà ġeneralizzata (GAD - generalised anxiety disorder) f'persuni adulti.

4.2 Pożologija u metodu ta' kif għandu jingħata

Pożologija

Il-medda tad-doża hi 150 sa u 600 mg kuljum mogħtija f'żewġ jew tliet doži maqsuma.

Ugħigħ nevrotiku

Il-kura bi pregabalin tista' tinbeda b'doża ta' 150 mg kuljum mqassma f'żewġ doži jew tlieta. Fuq il-baži tar-rispons u t-tolleranza tal-pazjent individwali, id-doża tista' tiżdied għal 300 mg kuljum wara intervall ta' 3 sa' 7 ijiem, u jekk ikun meħtieġ, għal doża massima ta' 600 mg kuljum wara intervall ieħor ta' 7 ijiem.

Epilessija

Il-kura bi pregabalin tista' tinbeda b'doża ta' 150 mg kuljum mqassma f'żewġ doži jew tlieta.. Fuq il-baži tar-rispons u t-tolleranza tal-pazjent individwali, id-doża tista' tiżdied għal 300 mg kuljum wara ġimgha. Id-doża massima ta' 600 mg kuljum tista' tinkiseb wara ġimgha addizzjonali.

Disturb ta' ansjetà generalizzata

L-ammont ta' doża li jista' jittieħed hu bejn 150 u 600 mg kuljum imqassmin f'żewġ doži jew tlieta. Il-ħtieġa tal-kura għandha tīgi vvalutata mill-ġdid b'mod regolari. Il-kura bi pregabalin tista' tinbeda b'doża ta' 150 mg kuljum. Fuq il-baži tar-rispons u t-tolleranza tal-pazjent individwali, id-doża tista' tiżdied għal 300 mg kuljum wara ġimgha. Wara ġimgha addizzjonali d-doża tista' tiżdied għal 450 mg kuljum. Id-doża massima ta' 600 mg kuljum tista' tinkiseb wara ġimgha addizzjonali.

Twaqqif ta' pregabalin

Konformi ma' prattika klinika kurrenti, jekk ikun hemm bżonn li pregabalin jitwaqqaf, huwa rakkommandat li dan isir fuq perijodu minimu ta' ġimgha indipendentement mill-indikazzjoni (ara sezzjonijiet 4.4 u 4.8).

Indeboliment tal-kliewi

Pregabalin jiġi eliminat miċ-ċirkolazzjoni sistemika principally permezz ta' tneħħija renali bhala mediciċina mhux mibdula. Billi t-tneħħija ta' pregabalin hija direttament proporzjonal mat-tneħħija tal-kreatinina (ara sezzjoni 5.2), it-tnaqqis fid-doża f'pazjenti b'funzjoni renali kompromessa jrid ikun individwalizzat skond it-tneħħija tal-kreatinina (CL_{cr}), kif indikat f'Tabella 1 stabbilit billi tintuża l-formula li ġejja:

$$CL_{cr} \text{ (ml/min)} = \frac{1.23 \times [140 - \text{età (snin)}] \times \text{piż (kg)}}{\text{kreatinina fis-serum (\mu mol/l)}} \quad (\times 0.85 \text{ għall-pazjenti nisa})$$

Pregabalin jitneħħha b'mod effettiv mill-plasma b'hemodijaliżi (50% tal-mediciċina f'4 sħigħat). Fil-każ ta' pazjenti li jkunu qiegħdin jircievu hemodijaliżi, id-doża tal-ġurnata ta' pregabalin għandha tīgi aġġustata skond il-funzjoni renali Minbarra d-doża ta' kuljum, għandha tingħata doża supplimentari immedjatamente wara kull trattament ta' 4 sħigħat b'hemodijaliżi (ara Tabella 1).

Tabella 1. Aġġustment fid-doża ta' pregabalin abbażi tal-funzjoni tal-kliewi

Tneħħija tal-krejafinna (CL_{cr}) (ml/min)	Doża totali ta' pregabalin kuljum *		Reġim tad-doża
	Doża inizjali (mg/ġurnata)	Doża massima (mg/ġurnata)	
≥ 60	150	600	BID jew TID
> 30 – < 60	75	300	BID jew TID
≥ 15 – < 30	25 – 50	150	Darba kuljum jew BID
< 15	25	75	Darba kuljum
Dožaġġ supplimentari wara l-emodijalisi (mg)			
	25	100	Doża waħda ⁺

TID = Tliet doži maqsumin.

BID = Żewġ doži maqsumin.

* Id-doża totali tal-ġurnata (mg/ġurnata) għandha tīgi maqsuma kif indikat mir-reġim tad-doża biex tipprovdi mg/doża.

⁺ Id-doża supplimentari hija doża waħda addizzjonali.

Indeboliment tal-fwied

Ma huwa meħtieġ l-ebda aġġustament fid-doża ta' pazjenti b'indeboliment tal-fwied (ara sezzjoni 5.2).

Popolazzjoni pedjatrika

Is-sigurtà u l-effikaċja ta' pregabalin fit-tfal ta' taħt it-12-il sena u fl-adolexxenti (età minn 12 – 17-il sena) ma ġewx determinati s'issa. Data disponibbli hija deskritta f'sezzjonijiet 4.8, 5.1 u 5.2 iżda ma tista' ssir l-ebda rakkmandazzjoni dwar il-pożoloġija.

Anzjani

Jista' jkun li pazjenti anzjani jkunu jeħtieġu tnaqqis fid-doża ta' pregabalin minħabba funzjoni mnaqqsa tal-kliewi (ara sezzjoni 5.2).

Metodu ta' kif għandu jingħata

Pregabalin Zentiva k.s. jiġi jittieħed mal-ikel jew mingħajru.
Pregabalin Zentiva k.s. qiegħed biex jintuża biss mill-ħalq.

4.3 Kontraindikazzjonijiet

Sensittività eċċessiva għas-sustanza attiva jew għal kwalunkwe wieħed mill-eċċipjenti elenkti fis-sezzjoni 6.1.

4.4 Twissijiet speċjali u prekawzjonijiet ghall-użu

Pazjenti dijabetici

Konformi ma' prattika klinika kurrenti, xi pazjenti dijabetici li jżidu fil-piż waqt kura bi pregabalin jistgħu jkollhom bżonn jaġġustaw il-prodotti mediciċini ipoglemiċi.

Reazzjonijiet ta' sensittività eċċessiva

Kien hemm rapporti ta' reazzjonijiet ta' sensittività eċċessiva fl-esperjenza ta' wara t-tqegħid fis-suq, inkluži każijiet ta' angoedema. Pregabalin għandu jkun imwaqqaf immedjatament jekk sintomi ta' angoedema bħal nefha fil-wiċċ jew fil-parti ta' fuq tas-sistema respiratorja jiġi.

Reazzjonijiet avversi serji tal-ġilda (SCArS, severe cutaneous adverse reactions)

Rarament kien hemm rapporti ta' reazzjonijiet avversi serji tal-ġilda (*severe cutaneous adverse reactions - SCArS*) fosthom is-sindrom ta' Stevens-Johnson (SJS, *Stevens-Johnson syndrome*) u nekroliżi epidermali tossika (*toxic epidermal necrolysis - TEN*), li jistgħu jkunu ta' periklu għall-ħajja jew fatali, b'rabbta ma' trattament bi pregabalin. Meta jiġu preskritti l-mediċina l-pazjenti għandhom jiġi avżati dwar is-sinjal u s-sintomi u jiġi mmonitorjati mill-qrib għal reazzjonijiet tal-ġilda. Jekk jidher sinjal u sintomi li jissuġġerixx dawn ir-reazzjonijiet, pregabalin għandu jiġi irtirat immedjatament u għandu jiġi kkunsidrat trattament alternativ (kif xieraq).

Sturdament, ngħas, hass hażin, konfużjoni u indeboliment mentali

Il-kura bi pregabalin gie assoċjat ma' sturdament u ħedla tan-ngħas, li jistgħu jżidu l-okkorrenza ta' koriment accidentali (waqgħat) fil-popolazzjoni anzjana. Kien hemm ukoll rapporti wara t-tqegħid fis-suq ta' hass hażin, konfużjoni u indeboliment mentali. Għalhekk, il-pazjenti għandhom jingħataw il-pari biex joqogħdu attenti sakemm jidraw l-effetti potenzjali tal-prodott mediċinali.

Effetti relatati mal-vista

Fi provi kontrollati, proporzjon oħla ta' pazjenti ttrattati bi pregabalin irrappurtaw viżjoni mċajpra milli dawk ttrattati bi plaċebo, u fil-biċċa l-kbira tal-pazjenti il-viżjoni cċearat meta tkompli id-dužaġġ. Fl-istudji kliniči fejn saru testijiet oftalmologiċi, l-inċidenza ta' tnaqqis tal-akuita' viżiva u bdil u ta' fil-kamp viżiv kien aktar f'pazjenti fuq kura bi pregabalin milli f'pazjenti fuq plaċebo; l-inċidenza ta' bdil fundoskopiku kien oħla minn f'pazjenti ttrattati bi plaċebo (ara sezzjoni 5.1).

Fl-esperjenza ta' wara t-tqegħid fis-suq, reazzjonijiet avversi viżwali ġew ukoll irrappurtati, inkluż telf-tal-vista, viżjoni imċajpra jew kull tip ta' bdil ieħor fl-akuita' viżiva, li fil-maġġorparti kien temporanji.

Twaqqif ta' pregabalin jista' jirriżulta f'risoluzzjoni jew ameliorament ta' dawn is-sintomi viżivi.

Insuffiċjenza renali

Kažijiet ta' insuffiċjenza renali gew irappurtati u f'certi kažijiet, is-sospensjoni ta' pregabalin wera riversibilita' ta' din ir-reazzjoni avversa.

Twaqqif ta' prodotti medicinali konkomitanti kontra l-epilessija

M'hemmx informazzjoni dwar it-twaqqif ta' prodotti medicinali konkomitanti kontra l-epilessija, ladarba jkun inkiseb kontroll tal-acċessjonijiet bi pregabalin fis-sitwazzjoni *add-on*, bil-għan li tintlaħaq terapija waħdanija bi pregabalin.

Insuffiċjenza tal-qalb kongestiva

Kien hemm rapporti ta' wara t-tqegħid fis-suq ta' insuffiċjenza tal-qalb kongestiva f'xi pazjenti li kien qiegħdin jirċievu pregabalin. Dawn ir-reazzjonijiet jidhru l-aktar fl-anzjani bi problemi kardjovaskulari waqt trattament bi pregabalin għal indikazzjoni newropatika. Pregabalin għandu jintuża b'attenzjoni f'dawn il-pazjenti. Twaqqif ta' pregabalin jista' jfejjaq din ir-reazzjoni.

Kura ta' ugħiġ nevrotiku ċentrali minħabba leżjoni fil-korda spinali

Fil-kura ta' ugħiġ nevrotiku ċentrali leżjoni fil-korda spinali minħabba leżjoni fil-korda spinali, l-inċidenza ta' reazzjonijiet avversi b'mod ġenerali, reazzjonijiet avversi tas-sistema nervuża ċentrali u b'mod specjalisti tan-nġħas żidiet. Dan jista' jkun attribwit għal effett addittiv minħabba prodotti medicinali konkomitanti (p.e. aġġenti kontra l-ispastiċità) meħtieġa għal din il-kondizzjoni. Dan għandu jkun ikkunsidrat meta jiġi ordnat pregabalin f'din il-kondizzjoni.

Tnaqqis respiratorju

Kien hemm rapporti ta' tnaqqis respiratorju sever marbut mal-użu ta' pregabalin. Pazjenti b'funzjoni respiratorja kompromessa, b'mard respiratorju jew newrologiku, b'indeboliment renali, li jieħdu dipressanti tas-CNS fl-istess hin u anzjani jistgħu jkunu f'riskju oħla li jesperenzaw din ir-reazzjoni avversa severa. F'dawn il-pazjenti jista' jkun meħtieġ li tigħi jaġġustata d-doża (ara sezzjoni 4.2).

Ideat u atteġġamenti ta' suwiċidju

Ideat u atteġġamenti ta' suwiċidju gew irappurtati f'pazjenti li jkunu qed jirċievu kura bi prodotti medicinali kontra l-epilessija f'indikazzjonijiet varji. F'meta-analisi ta' studji magħmula b'għażla każwali, li kien kkontrollati bi plaċebo ta' prodotti medicinali kontra l-epilessija, ntwera ukoll li kien hemm żieda fir-riskju ta' ideat u atteġġamenti ta' suwiċidju. Il-mekkaniżmu ta' dan ir-riskju għadu mhux magħruf. Ĝew osservati kažijiet ta' ideat u atteġġamenti ta' suwiċidju f'pazjenti ttrattati bi pregabalin fl-esperjenza ta' wara t-tqegħid fis-suq (ara sezzjoni 4.8). Studju epidemjoloġiku li uż-a disinn tal-istudju kkontrollat minn-nnifsu (li qabel perjodi bit-trattament ma' perjodi mingħajr trattament f'individwu) wera evidenza ta' riskju akbar ta' bidu ġdid ta' atteġġamenti ta' suwiċidju u mewt minn suwiċidju f'pazjenti ttrattati bi pregabalin.

Il-pazjenti (u dawk li jieħdu ħsiebhom) għandhom jingħataw parir biex ifittxu parir mediku jekk ifeġġu sinjal ta' ideat jew atteġġamenti ta' suwiċidju. Il-pazjenti għandhom jiġu sorveljati għal-sinjal ta' ideat u atteġġamenti ta' suwiċidju. Trattament mediku xieraq għandu jiġi kkunsidrat. Għandu jiġi kkunsidrat li jitwaqqaf it-trattament bi pregabalin f'każ ta' ideat u atteġġamenti ta' suwiċidju

Tnaqqis fil-funzjoni gastrointestinali fil-parti t'isfel

Kien hemm rapporti ta' episodji assoċjati mal-funzjoni gastrointestinali tal-parti t'isfel (eż. imblukkar tal-intestini, ileus paralitiku, stitkezza)) fl-esperjenza ta' wara t-tqegħid fis-suq, meta pregabalin ġie mogħti flimkien ma' medicini li għandhom il-potenzjal li jikkawżaw stitkezza, bhal analgesici opojd. Meta pregabalin u l-medicini opojd ikunu ser jintużaw flimkien, miżuri jistgħu jkunu kkunsidrati biex tigħi evitata l-istitkezza (specjalment f'pazjenti li huma nisa u l-anzjani).

Użu konkomitanti mal-opjojdi

Hija rakkomandata l-kawtela meta jiġi preskritt pregabalin b'mod konkomitanti mal-opjojdi minħabba riskju ta' depressjoni tas-CNS (ara sezzjoni 4.5). Fi studju ta' kažijiet ikkontrollati ta' utenti tal-opjojdi, dawk il-pazjenti li hadu pregabalin flimkien ma' opjojd kellhom riskju akbar ta' mewta relatata mal-opjojdi meta mqabbla mal-użu tal-opjojdi waħedhom (odds ratio aġġustat [aOR], 1.68 [95% CI, 1.19 sa 2.36]). Dan ir-riskju akbar kien osservat f'doži baxxi ta' pregabalin (≤ 300 mg, aOR

1.52 [95% CI, 1.04 sa 2.22]) u kien hemm tendenza għal riskju akbar f'doži għoljin ta' pregabalin (> 300 mg, aOR 2.51 [95% CI 1.24 sa 5.06]).

Użu hażin, potenzjal ta' kemm jista' jiġi abbużat jew dipendenza

Pregabalin jista' jikkawża effett ta' dipendenza fuq il-mediċina, li jista' jseħħ bid-doži terapewtiċi. Ĝew irrapportati każżejjiet ta' abbuż u użu hażin. Pazjenti bi storja ta' abbuż ta' sustanzi jistgħu jkunu f'riskju akbar ta' użu hażin ta', abbuż ta', u dipendenza fuq pregabalin, u pregabalin għandu jintuża b'attenzjoni f'dawn il-pazjenti. Qabel ma jiġi ordnat pregabalin, għandu jiġi evalwat bir-reqqa r-riskju tal-pazjent ta' użu hażin, abbuż jew dipendenza.

Pazjenti ttrattati bi pregabalin għandhom jiġu mmonitorjati għal sintomi ta' użu hażin ta', abbuż ta' jew dipendenza fuq pregabalin bħall-iżvilupp ta' tolleranza, iż-żieda fid-doža u mgħiba differenti fejn pazjent ifitdex il-mediċina.

Sintomi tal-irtirar tal-mediċina

Wara li twaqq af it-trattament bi pregabalin fuq perijodu qasir u fuq perijodu twil, kienu osservati sintomi tal-irtirar tal-mediċina. Ĝew irrapportati s-sintomi li ġejjin: nuqqas ta' rqad, ugħiġi ta' ras, dardir, ansjetà, dijarea, sindrome tal-influwenza, nervożiżta, depressjoni, ugħiġi, konvulżjoni, iperidrosi u sturdament. Jekk isehħu sintomi tal-irtirar tal-mediċina wara li jitwaqqaf pregabalin, dawn jistgħu jindikaw dipendenza fuq il-mediċina (ara sezzjoni 4.8). Il-pazjent għandu jiġi infurmat dwar dan fil-bidu tat-trattament. Jekk pregabalin ikollu jitwaqqaf, huwa rakkommandat li dan isir gradwalment fuq perijodu ta' mill-inqas ġimġha indipendentement mill-indikazzjoni (ara sezzjoni 4.2).

Jistgħu jseħħu konvulżjonijiet, li jinkludu status epilepticus u konvulżjonijiet tat-tip grand mal waqt l-użu ta' pregabalin jew ffit wara li jitwaqqaf it-trattament bi pregabalin.

Rigward it-twaqqif ta' trattament bi pregabalin fuq perijodu twil, hemm informazzjoni li tindika li l-inċidenza u s-severità tas-sintomi tal-irtirar tal-mediċina li jistgħu jkunu relatati mad-doža.

Enċefalopatija

Każżejjiet ta' enċefalopatija gew rapportati l-aktar f'pazjenti b'kundizzjonijiet digħi eżistenti li jistgħu jwasslu għal enċefalopatija.

Nisa li jistgħu joħorġu tqal /Kontracezzjoni

L-użu ta' Pregabalin Zentiva k.s. fl-ewwel trimestru tat-tqala jista' jikkawża difetti maġġuri tat-tweli fit-tarbija fil-ġuf. Pregabalin m' għandux jingħata waqt it-tqala ħlief jekk il-benefiċċju ghall-omm ikun jegħleb b'mod ċar ir-riskju potenzjali ghall-fet. Nisa li jistgħu joħorġu tqal għandhom jużaw kontraċettiv effettiv waqt it-trattament (ara sezzjoni 4.6).

Lactose

Pregabalin Zentiva k.s. fih lactose monohydrate. Pazjenti li għandhom problemi ereditarji rari ta' intolleranza ghall-għalli galactose, nuqqas totali ta' lactase jew malassorbiment tal-glucose-galactose m'għandhomx jieħdu din il-mediċina.

4.5 Interazzjoni ma' prodotti mediċinali oħra u forom oħra ta' interazzjoni

Billi pregabalin jitneħha fil-parti l-kbira mhux mibdul fl-awrina, jghaddi minn metabolizmu neglīgħibbi fin-nies (< 2% ta' doža tkun irkpura fl-awrina bħala metaboliti), ma jostakolax il-metabolizmu tal-mediċina *in vitro*, u ma jehi x-l-protéini tal-plasma, mhux probabbli li jipproduċi, jew ikun suġġett għal, interazzjonijiet farmakokinetiči.

Studji in vivo u analiżi farmakokinetika tal-popolazzjoni

F'dan ir-rigward, fi studji *in vivo* ma kienu osservati ebda interazzjonijiet farmakokinetici klinikament rilevanti bejn pregabalin u phenytoin, carbamazepine, valproic acid, lamotrigine, gabapentin, lorazepam, oxycodone jew ethanol. Analizi farmakokinetika tal-popolazzjoni indikat li s-sustanzi orali

kontra d-dijabete, id-dijuretiċi, l-insulina, phenobarbital, tiagabine u topiramate ma kellhom l- ebda effett klinikament sinifikanti fuq it-tneħħija ta' pregabalin.

Kontraċettivi orali, norethisterone u/jew ethinyl oestradiol

L-amministrazzjoni ta' pregabalin mal-kontraċettivi orali norethisterone u/jew ethinyl oestradiol ma tinfluwenzax il-farmakokinetika stabbli ta' xi waħda mis-sustanzi.

Prodotti medicinali li jinfluwenzaw is-sistema nervuża centrali

Pregabalin jista' jzid l-effetti ta' ethanol u lorazepam.

F'esperjenza ta' wara t-tqegħid fis-suq, kien hemm rapporti ta' insuffiċjenza respiratorja, koma u mwiet f'pazjenti li kienu qed jieħdu pregabalin u opojdi u/jew prodotti medicinali oħra dipressanti tas-sistema nervuża centrali (CNS). Pregabalin jidher li hu addittiv fl-indeboliment tal-funzjoni konoxxittiva u motorja globali kkawżat minn oxycodone.

Interazzjonijiet u l-anzjani

Ma sarux studji spċifici dwar l-interazzjoni farmakodinamika f'voluntiera anzjani. Studji dwar l-effett ta' mediciċini jew ta' affarijiet oħra fuq l-effett farmaċewtiku tal-prodott saru biss fl-adulti.

4.6 Fertilità, tqala u treddiġħ

Nisa li jistgħu joħorġu tqal/Kontraċezzjoni

Nisa li jistgħu joħorġu tqal għandhom jużaw kontraċettiv effettiv waqt it-trattament (ara sezzjoni 4.4).

Tqala

Studji f'annimali urew effett tossiku fuq is-sistema riproduttiva (ara sezzjoni 5.3).

Fil-firien intwera li pregabalin jgħaddi mill-plaċenta (ara sezzjoni 5.2). Pregabalin jista' jgħaddi mill-plaċenta tal-bniedem.

Malformazzjonijiet kongenitali magħġuri

Data minn studju ta' osservazzjoni Nordiku ta' aktar minn 2,700 tqala esposti għal pregabalin fl-ewwel trimestru wriet prevalenza ogħla ta' malformazzjonijiet kongenitali magħġuri (MCM, *major congenital malformations*) fost il-popolazzjoni pedjatrika (ħajja jew li twieldu mejta) esposta għal pregabalin meta mqabbla mal-popolazzjoni mhux esposta (5.9% kontra 4.1%).

Ir-riskju ta' MCM fost il-popolazzjoni pedjatrika esposta għal pregabalin fl-ewwel trimestru kien kemxejn ogħla meta mqabbel mal-popolazzjoni mhux esposta (proporzjoni ta' prevalenza aġġustat u intervall ta' kunkfidenza ta' 95%: 1.14 (0.96–1.35)), u meta mqabbel mal-popolazzjoni esposta għal lamotrigine (1.29 (1.01–1.65)) jew għal duloxetine (1.39 (1.07–1.82)).

L-analiżi dwar malformazzjonijiet spċifici wriet riskji ogħla għal malformazzjonijiet tas-sistema nervuża, l-ghajnej, qsim fil-ħalq u l-wiċċe, malformazzjonijiet urinarji u malformazzjonijiet ġenitali, iżda n-numri kienu żgħar u l-istimi mhux preċiżi.

Pregabalin m'għandux jintuża waqt it-tqala jekk m'hemmx bżonn ċar (jekk il-benefiċċju għall-omm jisboq b'mod ċar ir-riskju potenzjali għall-fetu).

Treddiġħ

Pregabalin jiġi eliminat fil-ħalib tas-sider tal-bniedem (ara sezzjoni 5.2). L-effett ta' pregabalin fit-trabi tat-tweliż mhux magħruf. Għandha tittieħed deciżjoni jekk il-mara twaqqaqfx it-treddiġħ jew twaqqaqfx it-trattament bi pregabalin, wara li jiġi kkunsidrat il-benefiċċju ta' treddiġħ għat-tarbija u l-benefiċċju tat-trattament għall-mara.

Fertilità

M'hemm l-ebda tagħrif kliniku dwar l-effetti ta' pregabalin fuq il-fertilità tan-nisa.

Fi prova klinika biex issir evalwazzjoni tal-effett ta' pregabalin fuq il-motilità tal-isperma, is-suġġetti rgiel b'saħħithom kienu esposti għal pregabalin f'doża ta' 600 mg/jum. Wara 3 xhur ta' kura, ma kien hemm l-ebda effett fuq il-motilità tal-isperma.

Studju ta' fertilità fil-firien femminili wera effetti avversi fuq is-sistema riproduttiva. Studji ta' fertilità fil-firien maskili wera effetti avversi fuq is-sistema riproduttiva u ta' žvilupp. Ir-rilevanza klinika ta' dawn is-sejbiet mhix magħrufa (ara sezzjoni 5.3).

4.7 Effetti fuq il-ħila biex issuq u thaddem magni

Pregabalin jista' jkollu effett żgħir jew moderat fuq il-ħila biex issuq u thaddem magni. Pregabalin jista' jikkawża sturdament u nghas u għalhekk jista' jaffettwa l-ħila biex issuq jew thaddem magni. Il-pazjenti huma mogħtija parir biex ma jsuqux, ma jħaddmx makkinarju kumpless u ma jinvolvux ruħhom f'attivitajiet ohra li jistgħu jkunu perikolużi sakemm ikun magħruf jekk dan il-prodott medicinali jaffettwax il-ħila tagħhom biex iwettqu dawn l-attivitajiet.

4.8 Effetti mhux mixtieqa

Il-programm kliniku ta' pregabalin kien jinvolvi 'l fuq minn 8,900 pazjent esposti għal pregabalin, li minnhom aktar minn 5,600 kienu fi provi *double-blind* ikkontrollati bil-plaċebo. L-aktar reazzjonijiet avversi li ġew irrapportati b'mod komuni kienu sturdament u nghas. Ġeneralment ir-reazzjonijiet avversi kienu ta' severità ħafifa għal moderata. Fl-istudji kollha kkontrollati, ir-rata tat-twaqqif minħabba reazzjonijiet avversi kienet 12% għall-pazjenti li kienu qeqħdin jirċievu pregabalin u 5% għall-pazjenti li kienu qeqħdin jirċievu l-plaċebo. L-aktar reazzjonijiet avversi komuni li rriżultaw fil-twaqqif mill-gruppi tal-kura bi pregabalin kienu sturdament u nghas.

Fit-Tabella 2 ta' hawn isfel, ir-reazzjonijiet avversi kollha li seħħew b'inċidenza akbar mill-plaċebo u f'aktar minn pazjent wieħed, huma elenkti bil-klassi u l-frekwenza: komuni ħafna ($\geq 1/10$); komuni ($\geq 1/100$ sa $< 1/10$); mhux komuni ($\geq 1/1,000$ sa $< 1/100$); rari ($\geq 1/10,000$ sa $< 1/1,000$); rari ħafna ($< 1/10,000$); mhux magħruf (ma tistax tittieħed stima mid-data disponibbli). F'kull sezzjoni ta' frekwenza, l-effetti mhux mixtieqa għandhom jitnizzu minn dawk l-aktar serji mniżżla l-ewwel, segwiti minn dawk l-inqas serji.

Ir-reazzjonijiet avversi elenkti jistgħu jkunu assoċjati wkoll mal-marda li digħà hemm u/jew prodotti medicinali konkomitanti.

Fil-kura ta' uġiġi nevrotiku centrali minħabba leżjoni fil-korda spinali, l-inċidenza ta' reazzjonijiet avversi b'mod ġenerali, reazzjonijiet avversi tas-CNS u b'mod specjali tan-nghas żidiedet (ara sezzjoni 4.4).

Reazzjonijiet ohra rrapporati mill-esperjenza ta' wara t-tqegħid fis-suq huma inklużi bil-korsiv fil-lista ta' hawn isfel.

Tabella 2. Reazzjonijiet Avversi tal-Medicina ta' Pregabalin

Klassi tas-Sistemi u tal-Organji	Reazzjonijiet avversi għall-medicina
Infezzjonijiet u infestazzjonijiet	
Komuni	Nasofaringite
Disturbi tad-demm u tas-sistema limfatika	
Mhux komuni	Newtropenia
Disturbi fis-sistema immuni	
Mhux komuni	Sensittività eċċessiva
Rari	Angioedema, reazzjoni allergika
Disturbi fil-metabolizmu u n-nutrizzjoni	
Komuni	Żieda fl-apptit
Mhux komuni	Anoreksja, ipoglicemija

Klassi tas-Sistemi u tal-Organji	Reazzjonijiet avversi għall-mediċina
Disturbi psikjatriċi	
Komuni	Burdata ewforika, konfuzjoni, irritabilità, diżorjentament, nuqqas ta' rqad, tnaqqis fil-libido
Mhux komuni	Alluċinazzjoni, attakk ta' paniku, irrekwiezza agitazzjoni, depressjoni, burdata depressa, burdata ta' entużjażmu, <i>agressjoni</i> , bidla fil-burdata minn tajba hafna għal hażina hafna fi żmien qasir, spersonalizzazzjoni, diffikultà biex issib kelma, ħolm anormali, žieda fil-libido, inkapaċċità li tilhaq orgażmu, apatija
Rari	Tneħħija tal-inibizzjoni, attegġġament ta' suwiċidju, ideat ta' suwiċidju
Mhux magħruf	<i>Dipendenza fuq il-mediċina</i>
Disturbi fis-sistema nervuża	
Komuni hafna	Sturdament, nghas, uġiġi ta' ras
Komuni	Atassja, koordinazzjoni mhux normali, tregħid, disartrija, amnesija, indeboliment tal-memorja, disturb fl-attenzjoni, parestejja, iperestesija, sedazzjoni, disturbi fil-bilanc, letargija
Mhux komuni	Sinkope, sturdament, myoclonus, <i>ħass hażin</i> , attivită psikomotoriċi eċċessiva, dyskinesia, sturdament tal-pozizzjoni, tregħid waqt moviment volontarju, nystagmus, disturb konoxxittiv, <i>indeboliment mentali</i> , disturb fid-diskors, nuqqas ta' riflessi, ipoestesija, sensazzjoni ta' ħruq, telf-tat-togħima, <i>telqa</i>
Rari	<i>Accessjonijiet</i> , parosmia, ipokinesja, disgrafija, parkinsoniżmu
Disturbi fl-ghajnejn	
Komuni	Vista mċajpra, vista doppja
Mhux komuni	Telf tal-vista periferali, disturb viżwali, nefha fl-ghajnejn, difett fil-kamp viżwali, akutezza viżwali mnaqqsa, uġiġi fl-ghajnejn, astenopja, fotopsja, ghajnejn xotti, tidmigħ aktar, irritazzjoni fl-ghajnejn
Rari	<i>Telf tal-vista, keratite</i> , oscillopsia, perċezzjoni mibdula tal-fond viżwali, mydriasis, strabismus, luminožità viżwali
Disturbi fil-widnejn u fis-sistema labirintika	
Komuni	Vertigo
Mhux komuni	Hyperacusis
Disturbi fil-qalb	
Mhux komuni	Takikardija, imblokk atrijoventrikolari tal-ewwel grad, sinus bradycardia, <i>insuffiċjenza tal-qalb kongestiva</i>
Rari	<i>Titwil tal-perjodu QT</i> , sinus tachycardia, sinus arrhythmia
Disturbi vaskulari	
Mhux komuni	Pressjoni baxxa, pressjoni għolja, fwawar ta' shana, fawra, kesha periferali
Disturbi respiratorji, toraċċi u medjastinali	
Mhux komuni	Dispnea, epistassi, sogħla, kongestjoni fl-imnieħer, rinite, inħir, nixfa fl-imnieħer
Rari	<i>Edema pulmonari</i> , għeluq tal-gerżuma

Klassi tas-Sistemi u tal-Organ	Reazzjonijiet avversi ghall-mediċina
Mhux magħruf	Tnaqqis respiratorju
Disturbi gastrointestinali	
Komuni	Rimettar, <i>dardir</i> , stitkezza, <i>dijarea</i> , gass fl-istonku, distensjoni addominali, halq xott
Mhux komuni	Mard ta' rifluss gastroesofagali, sekrezzjoni eċċessiva tas-saliva, ipoestesija tal-halq
Rari	Axxite, pankreatite, <i>ilsien minfuħ</i> , disfaġja
Disturbi fil-fwied u fil-marrara	
Mhux komuni	Enzimi tal-fwied elevati*
Rari	Suffeċċa
Rari ħafna	Insuffiċjenza tal-fwied, epatite
Disturbi fil-ġilda u fit-tessuti ta' taħt il-ġilda	
Mhux komuni	Raxx bl-infafet, urti karja, iperidrosi, <i>hakk</i>
Rari	<i>Nekrolizi Epidermali Tossika, sindrome ta' Stevens-Johnson, għaraq kiesah</i>
Disturbi muskoluskeletriċi u tat-tessuti konnettivi	
Komuni	Bughawwieg, artralgja, uġiġ fid-dahar, uġiġ fid-dirghajn u fis-saqajn, spażmu cervikali
Mhux komuni	Nefha fil-ġogi, uġiġ fil-muskoli, kontrazzjonijiet tal-muskoli, uġiġ fl-ghonq, ebusija tal-muskoli
Rari	Rhabdomyolysis
Disturbi fil-kliewi u fis-sistema urinarja	
Mhux komuni	Inkontinenza tal-awrina, disurja
Rari	Insuffiċjenza tal-kliewi, oliguria, <i>ritenzjoni urinarja</i>
Disturbi fis-sistema riproduttiva u fis-sider	
Komuni	Disfunzjoni tal-erezzjoni
Mhux komuni	Disfunzjoni ta' natura sesswali, dewmien fl-ejakulazzjoni, diżmenorreja, uġiġ fis-sider
Rari	Amenorreja, tnixxija mis-sider, tkabbir tas-sider, <i>ginekomastija</i>
Disturbi ġenerali u kondizzjonijiet ta' mnejn jingħata	
Komuni	Edema periferali, edema, mixja anormali, waqghat, sensazzjoni ta' wieħed fis-sakra, ma-thossox normali, għejja
Mhux komuni	Edema ġeneralizzata, <i>edema fil-wiċċ</i> , tagħfis fis-sider, uġiġ, deni, għatx, tkexxix ta' bard, astenja
Investigazzjonijiet	
Komuni	Żieda fil-piż
Mhux komuni	Żieda fil-creatine phosphokinase fid-demm, żieda fil-glukosju fid-demm, tnaqqis fl-ghadd ta' pjastrini, żieda fil-kreatinina fid-demm, tnaqqis fil-potassju fid-demm, tnaqqis fil-piż
Rari	Tnaqqis fl-ghadd ta' celluli bojod tad-demm

* Żieda fl-alanine aminotransferase (ALT) u żieda fl-aspartate aminotransferase (AST)

Wara li twaqqfet il-kura fuq perijodu qasir u fuq perijodu twil bi pregabalin kienu osservati sintomi tal-irtirar tal-mediċina. Kienu rappurtati s-sintomi li ġejjin: nuqqas ta' rqad, uġiġħ ta' ras, dardir, anjetà, dijarea, sindrome tal-influwenza, aċċessjonijiet, nervožità, depressjoni, uġiġħ, iperidrosi u sturdament. Dawn is-sintomi jistgħu jindikaw dipendenza fuq il-mediċina. Il-pazjent għandu jiġi infurmat dwar dan fil-bidu tat-trattament.

Rigward it-twaqqif ta' ta' kura fuq perijodu fit-tul bi pregabalin, , hemm informazzjoni li tindika li l-incidenta u s-severità tas-sintomi tal-irtirar tal-mediċina jistgħu jkunu relatati mad-doża (ara sezzjonijiet 4.2 u 4.4).

Popolazzjoni pedjatrika

Il-profil tas-sigurtà ta' pregabalin osservat f'ħames studji pedjatriċi f'pazjenti b'aċċessjonijiet parżjali bi jew mingħajr generalizzazzjoni sekondarja (studju ta' 12-il ġimġha dwar l-effikaċċja u s-sigurtà f'pazjenti li kellhom bejn 4 u 16-il sena, n = 295; studju dwar l-effikaċċja u s-sigurtà ta' 14-il jum f'pazjenti li kellhom bejn xahar sa iżgħar minn 4 snin, n = 175; studju farmakokinetiku u studju dwar it-tollerabilità, n = 65; u żewġ studji dwar is-sigurtà open label follow on, n = 54 u n = 431, li damu sena) kien simili għal dak osservat fl-istudji fuq l-adulti ta' pazjenti b'epilessija. L-avvenimenti avversi l-aktar komuni li ġew osservati fl-istudju ta' 12-il ġimġha b'kura bi pregabalin kienu ngħas, deni, infezzjoni fl-apparat respiratorju ta' fuq, żieda fl-apptit, żieda fil-piż, u nażofaringite. L-avvenimenti avversi l-aktar komuni li ġew osservati fl-istudju ta' 14-il jum b'kura bi pregabalin kienu sonnolenza, infezzjoni fil-parti ta' fuq tal-apparat respiratorju, u deni (ara sezzjonijiet 4.2, 5.1 u 5.2). (ara sezzjonijiet 4.2, 5.1 u 5.2).

Rappurtar ta' reazzjonijiet avversi suspettati

Huwa importanti li jiġu rrappurtati reazzjonijiet avversi suspettati wara l-awtorizzazzjoni tal-prodott mediċinali. Dan jippermetti monitoraġġ kontinwu tal-bilanc bejn il-benefiċċju u r-riskju tal-prodott mediċinali. Il-professjonisti dwar il-kura tas-sahħha huma mitluba jirrapportaw kwalunkwe reazzjoni avversa suspettata permezz tas-sistema ta' rappurtar nazzjonali imniżżla f'[Appendici V](#).

4.9 Doża eċċessiva

F'esperjenza ta' wara t-tqegħid fis-suq, l-aktar reazzjonijiet avversi li ġew irrappurtati b'mod komuni meta ttieħdet doża eċċessiva ta' preġabalm kienu jinkludu, ġedla tan-ngħas, stat ta' konfużjoni, agħiżżejjix, u nuqqas ta' kwiet.

Kienu rrappurtati wkoll aċċessjonijiet.

F'okkażjonijiet rari, ġew irrapportati każiġiet ta' koma.

It-trattament ta' doża eċċessiva ta' pregabalin għandu jinkludi miżuri ġenerali ta' sostenn u jista' jinkludi emodjalisi jekk ikun meħtieġ (ara sezzjoni 4.2 Tabella 1).

5. PROPRJETAJIET FARMAKOLOĞIĊI

5.1 Proprietajiet farmakodinamiċi

Kategorija farmakoterapewtika: Kura kontra l-epilessija, kura oħra kontra l-epilessija, Kodiċi ATC: N03AX16

Is-sustanza attiva, pregabalin, hija gamma-aminobutyric acid analogue [(S)-3-(aminomethyl)-5-methylhexanoic acid].

Mekkaniżmu ta' azzjoni

Pregabalin jeħel ma' subunit awżiljarju (α_2 -δproteini) ta' kanali tal-kalċju kkontrollati b'vultaġġ-fis-sistema nervuża centrali.

Effikaċċja klinika u sigurtà

Uġiġħ nevrotiku

Giet murija l-effikaċċja fi provi dwar newropatija dijabetika, post herpetic neuralgia u leżjoni tal-korda spinali li jgħaddu minn ġos-sinsla. L-effikaċċja f'mudelli oħra ta' uġiġħ nevrotiku ma għietx studjata.

Pregabalin ġie studjat f' 10 provi kliniči kkontrollati li damu sa 13-il ġimħa fejn ingħatat doža darbejn kuljum (BID) u sa 8 ġimħat fejn ingħataw doži tliet darbiet kuljum (TID). B'mod ġenerali, il-profil tas-sigurtà u ta;=effikaċċja għar-reġimi ta' dožaġġ BID u TID kienu simili.

F'provi kliniči li damu sa 12-il ġimħa kemm għal uġiġħ nevrotiku periferali kif ukoll centrali, deher tnaqqis fl-uġiġħ mal-ewwel ġimħa u nżamm tul il-perijodu kollu li damet il-kura.

Fi provi kliniči kkontrollati f'dwar uġiġħ nevrotiku periferali, 35% tal-pazjenti kkurati bi pregabalin u 18% tal-pazjenti fuq il-plaċebo kellhom titjib ta' 50% fil-puntegg tal-uġiġħ. Fil-każ tal-pazjenti li ma esperenzawx ngħas dan it-titjib kien osservat fi 33% tal-pazjenti kkurati bi pregabalin u fi 18% tal-pazjenti fuq il-plaċebo. Fil-każ tal-pazjenti li esperenzaw in-nġħas ir-rati tar-rispons kienu 48% fuq pregabalin u 16% fuq il-plaċebo.

Fil-prova klinika kkontrollata dwar uġiġħ nevrotiku centrali 22% tal-pazjenti kkurati bi pregabalin u 7% tal-pazjenti fuq plaċebo kellhom titjib ta' 50% fil-puntegg tal-uġiġħ.

Epilessija

Kura flimkien ma' trattamenti oħra

Pregabalin ġie studjat fi 3 provi kliniči kkontrollati li damu 12-il ġimħa fejn ingħataw doži BID jew TID - *three times a day*. B'mod ġenerali, il-profil tas-sigurtà u tal-effikaċċja għar-reġimi tad-dožaġġ BID u TID kienu simili.

Kien osservat tnaqqis fil-frekwenza tal-aċċessjonijiet mal-Ewwel Ġimħa.

Popolazzjoni pedjatrika

L-effikaċċja u s-sigurtà ta' pregabalin bħala kura aġġuntiva ghall-epilessija f'pazjenti pedjatriċi li kellhom inqas minn 12-il sena u adolexxenti ma ġewx determinati. L-avvenimenti avversi osservati fi studju farmakokinetiku u studju dwar it-tollerabilità, li rregistraw pazjenti li kellhom minn 3 xhur sa 16-il sena (n=65) b'aċċessjonijiet ta' bidu parzjali kienu simili għal dawk osservati fl-adulti. Ir-riżultati ta' studju ta' 12-il ġimħa kkontrollat bil-plaċebo ta' 295 pazjent pedjatriku li kellhom bejn 4 u 16-il sena u studju kkontrollat bil-plaċebo ta' 14-il jum ta' 175 pazjent pedjatriku li kellhom bejn xahar u iż-ġħar minn 4 snin li sar biex jevalwa l-effikaċċja u s-sigurtà ta' pregabalin bħala terapija aġġuntiva ghall-kura ta' aċċessjonijiet ta' bidu parzjali u żewġ studji open label dwar is-sigurtà li damu sena, li saru fuq 54 u 431 pazjent pedjatriku rispettivament, li kellhom minn 3 xhur sa 16-il sena, bl-epilessija, jindikaw li l-avvenimenti avversi ta' deni u infezzjonijiet respiratorji fil-parti ta' fuq, ġew osservati b'mod aktar frekwenzi milli fl-istudji li saru fuq l-adulti ta' pazjenti b'epilessija (ara sezzjonijiet 4.2, 4.8 u 5.2).

Fl-istudju kkontrollat bi plaċebo ta' 12-il ġimħa, il-pazjenti pedjatriċi (età bejn 4 u 16-il sena) ġew assenjati għal pregabalin 2.5 mg/kg/jum (massimu, 150 mg/jum), pregabalin 10 mg/kg/jum (massimu, 600 mg/jum), jew il-plaċebo. Il-persentagg ta' suġġetti li kellhom tal-inqas tnaqqis ta' 50% fl-aċċessjonijiet ta' bidu parzjali kkomparat mal-linjal bażi kien ta' 40.6% mis-suġġetti kkurati bi pregabalin 10 mg/kg/jum ($p = 0.0068$ kontra il-plaċebo), 29.1% ta' suġġetti kkurati bi pregabalin 2.5 mg/kg/jum ($p = 0.2600$ kontra il-plaċebo) u 22.6% ta' dawk li kienu qed jircieu l-plaċebo.

Fl-istudju kkontrollat bil-plaċebo ta' 14-il jum, pazjenti pedjatriċi (età ta' xahar sa iż-ġħar minn 4 snin) ġew assenjati għal pregabalin 7 mg/kg/jum, pregabalin 14 mg/kg/ jum, jew plaċebo. Il-frekwenzi medjani ta' aċċessjoni fi 24 siegħa fil-linjal bażi u fl-ahħar vista kienu 4.7 u 3.8 għal pregabalin 7 mg/kg/jum, 5.4 u 1.4 għal pregabalin 14 mg/kg/ jum, u 2.9 u 2.3 għall-plaċebo, rispettivament.

Pregabalin 14 mg/kg/jum naqqas konsiderevolment il-frekwenza ta' aċċessjoni ta' bidu parzjali log-transformed kontra placebo ($p=0.0223$); pregabalin 7 mg/kg/jum ma weriex titjib meta mqabbel mal-plaċebo.

Fi studju kkontrollat bil-plačebo ta' 12-il ġimgħa f'suġġetti b'aċċessjonijiet Toniċi-Klonici Generalizzati Primarji (PGTC, Primary Generalized Tonic-Clonic), 219-il suġġett (b'età ta' bejn 5 u 65 sena, li minnhom 66 kellhom 5 sa 16-il sena) ġew assenjati għal pregabalin 5 mg/kg/jum (massimu ta' 300 mg/jum), 10 mg/kg/jum (massimu ta' 600 mg/jum) jew għall-plačebo bhala terapija miżjuda. Il-persentaġġ ta' suġġetti li kellhom tal-inqas tnaqqis ta' 50% fir-rata ta' aċċessjonijiet PGTC kien 41.3%, 38.9% u 41.7% għal pregabalin 5 mg/kg/jum, pregabalin 10 mg/kg/jum u għall-plačebo, rispettivament.

Monoterapija (pazjenti li għadhom kemm ġew dijanjostikati)

Pregabalin ġie studjat fi prova klinika waħda kkontrollata li damet 56 ġimgħa b'dożaġġ BID. Pregabalin rrizultax f'nuqqas ta' inferjorită meta mqabbel ma' lamotrigine fuq il-baži tal-punt tat-tmiem ta' 6 xhur mingħajr aċċessjonijiet. Pregabalin u lamotrigine kellhom sigurtà simili u kienu ttollerati tajjeb.

Disturb ta' ansjetà generalizzata

Pregabalin ġie studjat f'6 provi kkontrollati li damu minn 4-6 ġimħat, studju fost l-anzjani li dam 8 ġimħat u studju fuq perijodu fit-tul dwar il-prevenzjoni ta' tal-ħruġ mill-ġdid tał-marda b'fażi double blind ta' rikaduta b'fażi, fejn la l-individwi u lanqas l-investigatur ma kienu jafu liema sustanza qed tintuża, ta' prevenzjoni ta' rikaduta li damet 6 xhur.

Solliev tas-sintomi ta' GAD kif rifless mill-Iskala ta' Hamilton għal-Livell ta' Ansjetà (HAM-A) kien osservat mal-Ewwel Ġimħa.

Fi provi kliniči kkontrollati (li damu 4-8 ġimħat) 52% tal-pazjenti kkurati bi pregabalin u 38% tal-pazjenti fuq il-plačebo kellhom titjib ta' mill-anqas 50% fil-puntegg totali tal-HAM-A mil-linjal bažika sal-punt finali.

Fi provi kontrollati, proporzjon ogħla ta' pazjenti ttrattati bi pregabalin irrappurtaw viżjoni mċajpra milli pazjenti trattati bi plačebo, u li fil-biċċa l-kbira tal-każijiet tirrisolva mat-tkomplija tad-dużaġġ. Testijiet pftalmologiċi (inkluži testijiet fuq l-akutezza viżiva, ittestjar formalii tal-kamp viżiv u eżaminazzjoni ta' dilatar funduskopiku) sar fi 3600 pazjent fi provi kliniči kontrollati. F'dawn il-pazjenti, l-akutezza tal-vista kienet imnaqqa fi 6.5% ta' pazjenti ttrattati bi pregabalin, u fi 4.8% ta' pazjenti ttrattati fuq plačebo. Bdil funduskopiku kien innutat fi 12.4% ta' dawk trattati bi pregabalin, u 11.7% tal-pazjenti ttrattati bi plačebo. Bdil fundoskopiku kien innutat f'1.7% ta' dawk ittrattati bi pregabalin u 2.1% tal-pazjenti ttrattati bi plačebo.

5.2 Tagħrif ta' qabel l-użu kliniku dwar is-sigurtà

Il-farmakokinetici stabbli ta' pregabalin huma simili f'voluntiera b'saħħithom, f'pazjenti bl-epilessija li jkunu qegħdin jieħdu mediciċina kontra l-epilessija u f'pazjenti b'uġiġiħ kroniku.

Assorbiment

Pregabalin jiġi assorbit malajr meta jingħata f'pazjenti sajmin, bl-ogħla konċentrazzjonijiet fil-plasma jseħħu fi żmien siegħa wara li tingħata kemm doża waħda kif ukoll doži . Il-bijod disponibilità orali ta' pregabalin stmata għal $\geq 90\%$ u hija indipendent mid-doża. Wara li jingħata diversi drabi, stat stabbli jinkiseb fi żmien 24 sa 48 siegħa. Ir-rata ta' assorbiment ta' pregabalin tonqos meta jingħata mal-biex tirriżulta fi tnaqqis ta' madwar 20-30% fil-C_{max} tonqos b'madwar 25 – 30% u dewmien fit-t_{max} ta' madwar 2.5 sīghat. Madankollu, l-amministrazzjoni ta' pregabalin mal-ikel m'għandha l-ebda effett kliniku sinifikanti fuq il-livell ta' assorbiment ta' pregabalin.

Distribuzzjoni

Fi studji ta' qabel l-użu kliniku, instab lli pregabalin intwera li jaqsam il-barriera ta' bejn id-demm u l-mohħ fil-ġrieden, firien u xadini. Fil-firien irriżulta li pregabalin għad-donna mill-plaċenta u huwa preżenti fil-ħalib ta' firien li jreddgħu. Fil-bniedem, il-volum apparenti tad-distribuzzjoni apparenti ta' pregabalin wara li jiġi amministrat huwa madwar 0.56 l/kg. Pregabalin ma jehilx mal-proteini tal-plasma.

Bijotrasformazzjoni

Il-metabolizmu ta' pregabalin fil-bniedem huwa neglīgibbli. Wara doža ta' pregabalin radjutikkettat, madwar 98% tar-radjuattività rkuprata fl-awrina kien pregabalin mhux mibdul. Id-derivattiv N-methylated ta' pregabalin, li huwa l-metabolit principali ta' pregabalin li nsibu fl-awrina, ammonta għal 0.9% tad-doža. Fi studji ta' qabel l-użu kliniku, ma kien hemm l-ebda indikazzjoni ta' bidla ta' S-enantiomer ta' pregalabin għal R-enantiomer.

Eliminazzjoni

Pregabalin jiġi eliminat miċ-ċirkolazzjoni sistemika principally permezz ta' tneħħija renali bħala medicina mhux mibdula. Il-*half-life* medja tal-eliminazzjoni ta' pregabalin hija 6.3 sīgħat. It-tneħħija ta' pregabalin mill-plasma u t-tneħħija mill-kliewi huma direttament proporzjonali mat-tneħħija tal-krejatinina (ara sezzjoni 5.2 Indeboliment tal-kliewi).

Huwa meħtieg aġġustament tad-doža f'pazjenti li għandhom funzjoni renali jew li jkunu qiegħdin jagħmlu l-ħemodijaliżi (ara sezzjoni 4.2 Tabella 1).

Linearità /nuqqas ta' linearità

Il-farmokinetika ta' pregabalin hi linear fuq il-medda tad-doža rakkomandata tal-ġurnata. Il-varjabilità fil-farmakokinetika bejn persuna u oħra fil-farmakokinetika għal pregabalin hija baxxa (< 20%). Il-farmakinetici ta' doža multipla jistgħu jigu previsti minn informazzjoni dwar doža waħda. Għalhekk, , m'hemmx bżonn monitoraġġ regolari tal-konċentrazzjonijiet ta' pregabalin fil-plasma.

Sess tal-persuna

Il-provi kliniči jindikaw li s-sess tal-persuna m'għandux effett kliniku sinifikanti d fuq il-konċentrazzjonijiet ta' pregabalin fil-plasma.

Indeboliment tal-kliewi

It-tneħħija ta' pregabalin hija direttament proporzjonali mat-tneħħija tal-krejatinina. Barra minn hekk, pregabalin jitneħħha b'mod effettiv mill-plasma permezz ta' hemodijaliżi (wara trattament ta' 4 sīgħat b'hemodijaliżi il-konċentrazzjonijiet ta' pregabalin fil-plasma jonqsu b'madwar 50%). Minħabba li pregabalin jiġi eliminat fil-biċċa l-kbira tiegħu mill-kliewi, huwa meħtieg tnaqqis tad-doža f'pazjenti b'indeboliment tal-kliewi u żieda fid-doža wara hemodijaliżi (ara sezzjoni 4.2 Tabella 1).

Indeboliment tal-fwied

Ma sarux studji spċifici dwar il-farmakokinetika f'pazjenti li għandhom funzjoni indebolita tal-fwied. Billi pregabalin ma jiġix metabolizzat b'mod sinifikanti u jitneħħha fil-biċċa l-kbira bħala medicina mhux mibdula fl-awrina, indeboliment fil-funzjoni tal-fwied mhux mistenni li jibdell b'mod sinifikanti l-konċentrazzjonijiet ta' pregabalin fil-plasma.

Popolazzjoni pedjatrika

Il-farmakokinetika ta' pregabalin ġiet evalwtata f'pazjenti pedjatriċi bl-epilessija (gruppi ta' età: xahar sa 23 xahar, sentejn sa 6 snin, 7 sa 11-il sena u 12 sa 16-il sena) f'livelli ta' doža ta' 2.5, 5, 10 u 15 mg/kg/jum fi studju dwar il-farmakokinetika u tollerabilità.

Wara l-ghoti orali ta' pregabalin f'pazjenti pedjatriċi fl-istat sajjem, b'mod ġenerali, il-ħin biex tintlaħaq il-konċentrazzjoni massima fil-plasma kien simili fil-grupp kollu ta' età u seħħ minn nofs siegħha sa sagħtejn wara d-doža.

Il-parametri tas-C_{max} u l-AUC ta' pregabalin żiddu b'mod linear ma' żieda fid-doža f'kull grupp ta' età. L-AUC kien inqas bi 30% f'pazjenti pedjatriċi b'piż ta' inqas minn 30 kg minħabba żieda fit-tneħħija aġġustata għall-piż tal-ġisem ta' 43% għal dawn il-pazjenti meta mqabbla ma' pazjenti li kienu jiżu ≥ 30 kg.

Il-half-life terminali ta' pregabalin kellha medja ta' madwar 3 sa 4 sīgħat f'pazjenti pedjatriċi i kellhom sa 6 snin, u minn 4 sa 6 sīgħat f'dawk li kellhom 7 snin u aktar.

Analizi tal-farmakokinetika tal-popolazzjoni wriet li t-tneħħija tal-krejatinina kienet kovarjant sinifikanti ta' tneħħija orali ta' pregabalin, il-piż tal-ġisem kien kovarjant sinifikanti tal-volum apparenti tad-distribuzzjoni ta' pregabalin mogħti mill-ħalq, u dawn ir-relazzjonijiet kienu simili f' pazjenti pedjatriċi u adulti.

Il-farmakokinetika ta' pregabalin f' pazjenti iżgħar minn 3 xhur ma ġietx studjata (ara sezzjonijiet 4.2, 4.8 u 5.1).

Anzjani

Hemm tendenza li t-tneħħija ta' pregabalin tonqos aktar ma wieħed jikber fl-ċeċċa. Dan it-tnaqqis fit-tneħħija orali ta' pregabalin huwa konsistenti mat-tnaqqis fit-tneħħija ta' krejatinina assoċjat mat-tkabbir fl-ċeċċa. Jista' jkun meħtieġ tnaqqis fid-doża ta' pregabalin f'pazjenti li jkollhom funzjoni renali kompromessa marbuta ma' l-eta (ara sezzjoni 4.2 Tabella 1).

Ommijiet li jkunu qed ireddgħu

Il-farmakokinetika ta' 150 mg ta' pregabalin mogħti kull 12-il siegħa (300 mg doža ta' kuljum ta') ġiet evalwata f' 10 nisa li kienu qed ireddgħu li kien ilhom mill-inqas 12-il ġimġha li welldu. It-tredidgħ kellu ftit jew xejn influenzafuq il-farmakokinetika ta' pregabalin. Pregabalin tneħħha fil-ħalib tas-sider b'medja tal-konċentrazzjonijiet fl-istat fiss ta' madwar 76% ta' dawk fil-plasma materna. Id-doża stmati tat-trabi mill-ħalib tas-sider (jekk wieħed jassumi medja ta' konsum ta' halib ta' 150 ml/kg/jum) ta' nisa li kienu qed jirċievu 300 mg/jum jew id-doża massima ta' 600 mg/jum tkun ta' 0.31 jew 0.62 mg/kg/jum, rispettivament. Dawn id-dożei stmati huma ta' madwar 7% tad-doża materna totali ta' kuljum fuq baži ta' mg/kg.

5.3 Tagħrif ta' qabel l-użu kliniku dwar is-sigurtà

Fi studji konvenzjonali ta' sigurtà farmakoloġika, pregabalin kien ittollerat b'mod tajjeb f'doži klinikament rilevanti. Fi studji dwar it-tossicità b'doži ripetuti kienu osservati effetti fuq is-CNS fil-firien u x-xadini, fosthom nuqqas ta' attività, attività eċċessiva u atassja. Wara esponenti fit-tul għal pregabalin f'esponenti ≥ 5 darbiet l-esponenti uman medju bid-doża klinika massima rrakkomandata kienet osservata incidenza akbar ta' atrofija li normalment tidher f'firien albini xjuh.

Pregabalin ma kienx teratogeniku fil-ġrieden, firien jew fniek. Fil-firien u l-fniek it-tossicità tal-fetu seħħet biss b'esponenti suffiċjentement oħla mill-esponenti tal-bniedem. Fi studji dwar it-tossicità qabel/wara t-twelid, pregabalin ikkawża tossicità fl-iżvilupp tal-frieh fil-firien f'esponenti ta' > 2 darbiet l-esponenti massimu rakkomandat fil-bniedem.

Effetti avversi fuq il-fertilita fil-firien maskili u femminili kienu osservati biss f'esponenti li huma kkunsidrati li fil-prattika huma hafna aktar mill-esponenti terapewtika. Effetti avversi fuq l-organi riproduttivi maskili u l-parametri tal-isperma kienu riversibbli u seħħew biss f'esponenti li huma kkunsidrati li fil-prattika huma hafna aktar mill-esponenti terapewtika jew kienu assoċjati ma' proċessi deġenerativi spontanji fl-organi riproduttivi tal-far. Għalhekk l-effetti kienu ta' ftit jew l-ebda rilevanza klinika.

Pregabalin mhux ġenotossiku skond ir-riżultati ta' sensiela ta' testijiet *in vitro* u *in vivo*.

Twettqu studji ta' sentejn dwar il-karċinoġenicità bi pregabalin fil-firien u l-ġrieden. Ma kienu osservati l-ebda tumuri fil-firien b'esponenti sa 24 darba aktar mill-esponenti terapewtika. Effetti avversi fuq l-organi riproduttivi maskili u l-parametri tal-isperma kienu riversibbli u seħħew biss f'esponenti li huma kkunsidrati li fil-prattika huma hafna aktar mill-esponenti terapewtika jew kienu assoċjati ma' proċessi deġenerativi spontanji fl-organi riproduttivi tal-far. Għalhekk l-effetti kienu ta' ftit jew l-ebda rilevanza klinika.

It-tipi ta' tossicità fil-firien żgħar mhumiex differenti minn dawk osservati fil-firien adulti. Madankollu, il-firien żgħar huma aktar sensittivi. B'esponenti terapeutici, kien hemm evidenza ta' sinjali klinici tas-CNS ta' attività eċċessiva u tgħażżeż tas-snien u xi bidliet fit-tkabbir (trażżeż temporanju taż-żieda fil-piż tal-ġisem). Kien osservati effetti fuq iċ-ċiklu ta' l-oestrus b'esponenti 5 darbiet akbar mill-esponent terapeutiku fil-bniedem. Kien osservat rispons imnaqqas ta' hasda għall-hoss ffirien żgħar ġimġha sa' ġimaginej wara esponent > darbtejn aktar mill-esponent terapeutiku fil-bniedem. Disa' ġimħat wara l-esponent, dan l-effett ma kienx jidher aktar.

6. TAGHRIF FARMAČEWTIKU

6.1 Lista ta' eċċipjenti

Kontenut tal-kapsuli

Lactose monohydrate

Pregelatinized maize starch

Talc

Qoxra ta' barra tal-kapsula

Pregabalin Zentiva k.s. 25 mg kapsuli ibsin

Għatu u korp tal-kapsula

- Iron oxide iswed (E172)
- Titanium dioxide (E171)
- Gelatina

Linka tal-istampar

- Shellac
- Iron oxide iswed (E172),
- Polyethylene glycol

Pregabalin Zentiva k.s. 50 mg kapsuli ibsin

Għatu u korp tal-kapsula

- Iron oxide iswed (E172)
- Titanium dioxide (E171)
- Gelatina

Linka tal-istampar

- Shellac
- Iron oxide iswed (E172)
- Polyethylene glycol
- Soluzzjoni qawwija ta' ammonja
- Potassium hydroxide

Pregabalin Zentiva k.s. 75 mg kapsuli ibsin

Għatu tal-kapsula

- Iron oxide aħmar (E172)
- Iron oxide isfar (E172)
- Titanium dioxide (E171)
- Gelatina

Korp tal-kapsula

- Iron oxide iswed (E172)
- Titanium dioxide (E171)
- Gelatina

Linka tal-istampar

- Shellac
- Iron oxide iswed (E172)
- Polyethylene glycol

Pregabalin Zentiva k.s. 100 mg kapsuli ibsin

Għatu u korp tal-kapsula

- Iron oxide aħmar (E172)
- Iron oxide isfar (E172)
- Titanium dioxide (E171)
- Gelatina

Linka tal-istampar

- Shellac
- Iron oxide iswed (E172)
- Polyethylene glycol

Pregabalin Zentiva k.s. 150 mg kapsuli ibsin

Għatu u korp tal-kapsula

- Iron oxide iswed (E172)
- Titanium dioxide (E171)
- Gelatina

Linka tal-istampar

- Shellac
- Iron oxide iswed (E172),
– Polyethylene glycol

Pregabalin Zentiva k.s. 200 mg kapsuli ibsin

Għatu u korp tal-kapsula

- Iron oxide aħmar (E172)
- Iron oxide isfar (E172)
- Titanium dioxide (E171)
- Gelatina

Linka tal-istampar

- Shellac
- Iron oxide iswed (E172)
- Polyethylene glycol

Pregabalin Zentiva k.s. 225 mg kapsuli ibsin

Għatu tal-kapsula

- Iron oxide aħmar (E172)
- Iron oxide isfar (E172)
- Titanium dioxide (E171)
- Gelatina

Korp tal-kapsula

- Iron oxide iswed (E172)
- Titanium dioxide (E171)
- Gelatina

Linka tal-istampar

- Shellac
- Iron oxide iswed (E172)
- Polyethylene glycol

Pregabalin Zentiva k.s. 300 mg kapsuli ibsin

Għatu tal-kapsula

- Iron oxide aħmar (E172)
- Iron oxide isfar (E172)
- Titanium dioxide (E171)
- Gelatina

Korp tal-kapsula

- Iron oxide iswed (E172)
- Titanium dioxide (E171)
- Gelatina

Linka tal-istampar

- Shellac
- Iron oxide iswed (E172)
- Polyethylene glycol

6.2 Inkompatibbiltajiet

Mhux applikabbli.

6.3 Żmien kemm idum tajjeb il-prodott medicinali

Sentejn.

6.4 Prekawzjonijiet speċjali għall-ħażna

Taħżinx f'temperatura 'l fuq minn 30 °C.

6.5 In-natura tal-kontenit u ta' dak li hemm ġo fih

Pregabalin Zentiva k.s 25 mg kapsuli ibsin huma ppakkjati go folji tal-alu/alu (OPA/alu/PVC/alu) bħala l-pakkett ewlieni.

Pregabalin Zentiva k.s. 50 mg, 75 mg, 100 mg, 150 mg, 200 mg, 225 mg u 300 mg kapsuli ibsin huma ppakkjati go folji tal-PVC/alu bħala l-pakkett ewlieni.

Pregabalin Zentiva k.s. 25 mg u 50 mg issibu f'pakketi ta' 14, 21, 56, 84, 98 u 100 kapsula iebsa.

Pregabalin Zentiva k.s. 75 mg, 150 mg, 225 mg u 300 mg issibu f'pakketi ta' 14, 56, 98 u 100 kapsula iebsa.

Pregabalin Zentiva k.s. 100 mg, 200 mg issibu f'pakketi ta' 21, 84, 98 u 100 kapsula iebsa.

Jista' jkun li mhux il-pakketti tad-daqšíjet kollha jkunu fis-suq.

6.6 Prekawzjonijiet speċjali li għandhom jittieħdu meta jintrema

Kull fdal tal-prodott medicinali li ma jkunx intuża jew skart li jibqa' wara l-użu tal-prodott għandu jintrema kif jitkolu l-liggiex lokali.

7. DETENTUR TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGHID FIS-SUQ

Zentiva, k.s.

U Kabelovny 130

102 37 Prague 10

Ir-Repubblika Čeka

8. NUMRU(I) TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGHID FIS-SUQ

Pregabalin Zentiva k.s. 25 mg kapsuli ibsin:

EU/1/16/1166/001

EU/1/16/1166/002

EU/1/16/1166/003

EU/1/16/1166/004

EU/1/16/1166/029

EU/1/16/1166/005

Pregabalin Zentiva k.s. 50 mg kapsuli ibsin:

EU/1/16/1166/006

EU/1/16/1166/007

EU/1/16/1166/008

EU/1/16/1166/009

EU/1/16/1166/030

EU/1/16/1166/010

Pregabalin Zentiva k.s. 75 mg kapsuli ibsin:

EU/1/16/1166/011

EU/1/16/1166/012

EU/1/16/1166/031

EU/1/16/1166/013

Pregabalin Zentiva k.s. 100 mg kapsuli ibsin:

EU/1/16/1166/014

EU/1/16/1166/015

EU/1/16/1166/032

EU/1/16/1166/016

Pregabalin Zentiva k.s. 150 mg kapsuli ibsin:

EU/1/16/1166/017

EU/1/16/1166/018

EU/1/16/1166/033

EU/1/16/1166/019

Pregabalin Zentiva k.s. 200 mg kapsuli ibsin:

EU/1/16/1166/020

EU/1/16/1166/021

EU/1/16/1166/034

EU/1/16/1166/022

Pregabalin Zentiva k.s. 225 mg kapsuli ibsin:

EU/1/16/1166/023

EU/1/16/1166/024

EU/1/16/1166/035

EU/1/16/1166/025

Pregabalin Zentiva k.s. 300 mg kapsuli ibsin:

EU/1/16/1166/026

EU/1/16/1166/027

EU/1/16/1166/036

EU/1/16/1166/028

9. DATA TAL-EWWEL AWTORIZZAZZJONI/TIĞDID TAL-AWTORIZZAZZJONI

Data tal-ewwel awtorizzazzjoni: 27 ta' Frar 2017

Data tal-ahħar tiġid: 22 ta' Novembru 2021

10. DATA TA' REVIŻJONI TAT-TEST

Informazzjoni dettaljata dwar dan il-prodott medicinali tinsab fuq is-sit elettroniku tal-Àgenzija Ewropea għall-Mediċini <http://www.ema.europa.eu>.

ANNESS II

- A. MANIFATTUR(I) RESPONSABBLI GHALL-HRUġ TAL-LOTT**
- B. KONDIZZJONIJIET JEW RESTRIZZJONIJIET RIGWARD IL-PROVVISTA U L-UŻU**
- C. KONDIZZJONIJIET U REKWIŻITI OHRA TAL-AWTORIZAZZJONI GHAT-TQEGHID FIS-SUQ**
- D. KONDIZZJONIJIET JEW RESTRIZZJONIJIET FIR-RIGWARD TAL-UŻU SIGUR U EFFETTIV TAL-PRODOTT MEDICINALI**

A. MANIFATTUR(I) RESPONSABBLI GHALL-HRUĞ TAL-LOTT

Isem u indirizz tal-manifattur(i) responsabbi għall-hruġ tal-lott

Zentiva, k.s.
U Kabelovny 130102 37 Prague 10
Ir-Repubblika Čeka

S.C. Zentiva, S.A.
B-dul Theodor Pallady nr.50, sector 3, Bucharest, cod 032266
Rumānija

Fuq il-fuljett ta' tagħrif tal-prodott medicinali għandu jkun hemm l-isem u l-indirizz tal-manifattur responsabbi għall-hruġ tal-lott ikkonċernat.

B. KONDIZZJONIJIET JEW RESTRIZZJONIJIET RIGWARD IL-PROVVISTA U L-UŽU

Prodott medicinali li jingħata bir-riċetta tat-tabib.

C. KONDIZZJONIJIET U REKWIZITI OHRA TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGHID FIS-SUQ

- **Rapporti perjodiċi aġġornati dwar is-sigurtà (PSURs)**

Ir-rekwiziti biex jiġu ppreżentati PSURs għal dan il-prodott medicinali huma mnijżza fil-lista tad-dati ta' referenza tal-Unjoni (lista EURD) prevista skont l-Artikolu 107c(7) tad-Direttiva 2001/83/KE u kwalunkwe aġġornament sussegwenti ppubblikat fuq il-portal elettroniku Ewropew tal-mediċini.

D. KONDIZZJONIJIET JEW RESTRIZZJONIJIET FIR-RIGWARD TAL-UŽU SIGUR U EFFETIV TAL-PRODOTT MEDICIÑALI

- **Pjan tal-ġestjoni tar-riskju (RMP)**

Id-detentur tal-awtorizzazzjoni għat-tqegħid fis-suq (MAH) għandu jwettaq l-aktivitajiet u l-interventi meħtieġa ta' farmakoviġilanza dettaljati fl-RMP maqbula ippreżentat fil-Modulu 1.8.2 tal-awtorizzazzjoni għat-tqegħid fis-suq u kwalunkwe aġġornament sussegwenti maqbula tal-RMP.

RMP aġġornat għandu jiġi ppreżentat:

- Meta l-Aġenzija Ewropea għall-Mediċini titlob din l-informazzjoni;
- Kull meta s-sistema tal-ġestjoni tar-riskju tiġi modifikata speċjalment minħabba li tasal informazzjoni ġidida li tista' twassal għal bidla sinifikanti fil-profil bejn il-benefiċċju u r-riskju jew minħabba li jintla haq għan importanti (farmakoviġilanza jew minimizzazzjoni tar-riskji).

ANNESS III

TIKKETTAR U FULJETT TA' TAGHRIF

Prodott medicinali li m'għadu x awtorizzat

A. TIKKETTAR

Prodott medicinali li m'għadux awtorizzat

TAGHRIF LI GHANDU JIDHER FUQ IL-PAKKETT TA' BARRA**KAXXA TAL-KARTI LI TINTEWA****1. ISEM TAL-PRODOTT MEDIĆINALI**

Pregabalin Zentiva k.s. 25 mg kapsuli ibsin
pregabalin

2. DIKJARAZZJONI TAS-SUSTANZA(I) ATTIVA(I)

Kull kapsula iebsa fiha 25 mg pregabalin.

3. LISTA TA' EĆCIPJENTI

Fih lactose monohydrate. Ara l-fuljett għal aktar informazzjoni.

4. GHAMLA FARMAČEWTIKA U KONTENUT

14-il kapsula iebsa
21 kapsula iebsa
56 kapsula iebsa
84 kapsula iebsa
98 kapsula iebsa
100 kapsula iebsa

5. MOD TA' KIF U MNEJN JINGHATA

Użu orali.
Aqra l-fuljett ta' tagħrif qabel l-użu.

6. TWISSIJA SPEċJALI LI L-PRODOTT MEDIĆINALI GHANDU JINŻAMM FEJN MA JIDHIRX U MA JINTLAHAQX MIT-TFAL

Żomm fejn ma jidhirx u ma jintlaħaqx mit-tfal.

7. TWISSIJA(IET) SPEċJALI OHRA, JEKK MEHTIEĞA**8. DATA TA' SKADENZA**

JIS

9. KONDIZZJONIJIET SPEċJALI TA' KIF JINHAŻEN

Tahżinx f' temperatura 'l fuq minn 30 °C.

10. PREKAWZJONIJIET SPEĆJALI GHAR-RIMI TA' PRODOTTI MEDIĆINALI MHUX UŽATI JEW SKART MINN DAWN IL-PRODOTTI MEDIĆINALI, JEKK HEMM BŻONN

11. ISEM U INDIRIZZ TAD-DETENTUR TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGHID FIS-SUQ

Zentiva, k.s.
U Kabelovny 130
102 37 Prague 10
Ir-Repubblika Čeka

12. NUMRU(I) TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGHID FIS-SUQ

EU/1/16/1166/001
EU/1/16/1166/002
EU/1/16/1166/003
EU/1/16/1166/004
EU/1/16/1166/029
EU/1/16/1166/005

13. NUMRU TAL-LOTT

Lott

14. KLASSIFIKAZZJONI GENERALI TA' KIF JINGHATA

15. ISTRUZZJONIJIET DWAR L-UŽU

16. INFORMAZZJONI BIL-BRAILLE

Pregabalin Zentiva k.s. 25 mg

17. IDENTIFIKATUR UNIKU – BARCODE 2D

barcode 2D li jkollu l-identifikatur uniku inkluž.

18. IDENTIFIKATUR UNIKU - DATA LI TINQARA MILL-BNIEDEM

PC
SN
NN

TAGHRIF MINIMU LI GHANDU JIDHER FUQ IL-FOLJI JEW FUQ L-ISTRIXXI

FOLJI

1. ISEM TAL-PRODOTT MEDICINALI

Pregabalin Zentiva k.s. 25 mg kapsuli ibsin
pregabalin

2. ISEM TAD-DETENTUR TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGHID FIS-SUQ

Logo ta' Zentiva

3. DATA TA' SKADENZA

JIS

4. NUMRU TAL-LOTT

Lott

5. OHRAJN

TAGHRIF LI GHANDU JIDHER FUQ IL-PAKKETT TA' BARRA**KAXXA TAL-KARTI LI TINTEWA****1. ISEM TAL-PRODOTT MEDIĆINALI**

Pregabalin Zentiva k.s. 50 mg kapsuli ibsin
pregabalin

2. DIKJARAZZJONI TAS-SUSTANZA(I) ATTIVA(I)

Kull kapsula iebsa fiha 50 mg pregabalin.

3. LISTA TA' EĆCIPJENTI

Fih lactose monohydrate. Ara l-fuljett għal aktar informazzjoni.

4. GHAMLA FARMAČEWTIKA U KONTENUT

14-il kapsula iebsa
21 kapsula iebsa
56 kapsula iebsa
84 kapsula iebsa
98 kapsula iebsa
100 kapsula iebsa

5. MOD TA' KIF U MNEJN JINGHATA

Użu orali.
Aqra l-fuljett ta' tagħrif qabel l-użu.

6. TWISSIJA SPEċJALI LI L-PRODOTT MEDIĆINALI GHANDU JINŻAMM FEJN MA JIDHIRX U MA JINTLAHAQX MIT-TFAL

Żomm fejn ma jidhirx u ma jintlaħaqx mit-tfal.

7. TWISSIJA(IET) SPEċJALI OHRA, JEKK MEHTIEĞA**8. DATA TA' SKADENZA**

JIS

9. KONDIZZJONIJIET SPEċJALI TA' KIF JINHAŻEN

Tahżinx f' temperatura 'l fuq minn 30 °C.

10. PREKAWZJONIJIET SPEĆJALI GHAR-RIMI TA' PRODOTTI MEDIĆINALI MHUX UŽATI JEW SKART MINN DAWN IL-PRODOTTI MEDIĆINALI, JEKK HEMM BŻONN

11. ISEM U INDIRIZZ TAD-DETENTUR TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQE明媚 HID FIS-SUQ

Zentiva, k.s.
U Kabelovny 130
102 37 Prague 10
Ir-Repubblika Čeka

12. NUMRU(I) TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQE明媚 HID FIS-SUQ

EU/1/16/1166/006
EU/1/16/1166/007
EU/1/16/1166/008
EU/1/16/1166/009
EU/1/16/1166/030
EU/1/16/1166/010

13. NUMRU TAL-LOTT

Lott

14. KLASSIFIKAZZJONI GENERALI TA' KIF JINGHATA

15. ISTRUZZJONIJIET DWAR L-UŽU

16. INFORMAZZJONI BIL-BRAILLE

Pregabalin Zentiva k.s. 50 mg

17. IDENTIFIKATUR UNIKU – BARCODE 2D

barcode 2D li jkollu l-identifikatur uniku inkluž.

18. IDENTIFIKATUR UNIKU - DATA LI TINQARA MILL-BNIEDDEM

PC
SN
NN

TAGHRIF MINIMU LI GHANDU JIDHER FUQ IL-FOLJI JEW FUQ L-ISTRIXXI

FOLJI

1. ISEM TAL-PRODOTT MEDICINALI

Pregabalin Zentiva k.s. 50 mg kapsuli ibsin
pregabalin

2. ISEM TAD-DETENTUR TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGHID FIS-SUQ

Logo ta' Zentiva

3. DATA TA' SKADENZA

JIS

4. NUMRU TAL-LOTT

Lott

5. OHRAJN

TAGHRIF LI GHANDU JIDHER FUQ IL-PAKKETT TA' BARRA**KAXXA TAL-KARTI LI TINTEWA****1. ISEM TAL-PRODOTT MEDICINALI**

Pregabalin Zentiva k.s. 75 mg kapsuli ibsin
pregabalin

2. DIKJARAZZJONI TAS-SUSTANZA(I) ATTIVA(I)

Kull kapsula iebsaiebsin fiha 75 mg pregabalin.

3. LISTA TA' EĆCIPJENTI

Fih lactose monohydrate. Ara l-fuljett għal aktar informazzjoni.

4. GHAMLA FARMAČEWTIKA U KONTENUT

14-il kapsula iebsa
56 kapsula iebsa
98 kapsula iebsa
100 kapsula iebsa

5. MOD TA' KIF U MNEJN JINGHATA

Użu orali.
Aqra l-fuljett ta' tagħrif qabel l-użu.

6. TWISSIJA SPEċJALI LI L-PRODOTT MEDICINALI GHANDU JINŻAMM FEJN MA JIDHIRX U MA JINTLAHAQX MIT-TFAL

Żomm fejn ma jidhix u ma jintlaħaqx mit-tfal.

7. TWISSIJA(IET) SPEċJALI OHRA, JEKK MEHTIEĞA**8. DATA TA' SKADENZA**

JIS

9. KONDIZZJONIJIET SPEĆJALI TA' KIF JINHAŽEN

Tahżinx f'temperatura 'l fuq minn 30 °C.

10. PREKAWZJONIJIET SPEĆJALI GHAR-RIMI TA' PRODOTTI MEDIĆINALI MHUX UŽATI JEW SKART MINN DAWN IL-PRODOTTI MEDIĆINALI, JEKK HEMM BŻONN**11. ISEM U INDIRIZZ TAD-DETENTUR TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGHID FIS-SUQ**

Zentiva, k.s.
U Kabelovny 130
102 37 Prague 10
Ir-Repubblika Čeka

12. NUMRU(I) TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGHID FIS-SUQ

EU/1/16/1166/011
EU/1/16/1166/012
EU/1/16/1166/031
EU/1/16/1166/013

13. NUMRU TAL-LOTT

Lott

14. KLASSIFIKAZZJONI ĢENERALI TA' KIF JINGHATA**15. ISTRUZZJONIJIET DWAR L-UŽU****16. INFORMAZZJONI BIL-BRAILLE**

Pregabalin Zentiva k.s. 75 mg

17. IDENTIFIKATUR UNIKU – BARCODE 2D

barcode 2D li jkollu l-identifikatur uniku inkluż.

18. IDENTIFIKATUR UNIKU - DATA LI TINQARA MILL-BNIEDEM

PC
SN
NN

TAGHRIF MINIMU LI GHANDU JIDHER FUQ IL-FOLJI JEW FUQ L-ISTRIXXI

FOLJI

1. ISEM TAL-PRODOTT MEDICINALI

Pregabalin Zentiva k.s. 75 mg kapsuli ibsin
pregabalin

2. ISEM TAD-DETENTUR TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGHID FIS-SUQ

Logo ta' Zentiva

3. DATA TA' SKADENZA

JIS

4. NUMRU TAL-LOTT

Lott

5. OHRAJN

TAGħrif li Ghandu Jidher Fuq il-Pakkett ta' Barra**KAXXA TAL-KARTI LI TINTEWA****1. ISEM TAL-PRODOTT MEDICINALI**

Pregabalin Zentiva k.s. 100 mg kapsuli ibsin
pregabalin

2. DIKJARAZZJONI TAS-SUSTANZA(I) ATTIVA(I)

Kull kapsula iebsa fiha 100 mg pregabalin.

3. LISTA TA' EĆCIPJENTI

Fih lactose monohydrate. Ara l-fuljett għal aktar informazzjoni.

4. GHAMLA FARMAČEWTIKA U KONTENUT

21 kapsula iebsa
84 kapsula iebsa
98 kapsula iebsa
100 kapsula iebsa

5. MOD TA' KIF U MNEJN JINGHATA

Użu orali.

Aqra l-fuljett ta' tagħrif qabel l-użu.

6. TWISIJA SPEċJALI LI L-PRODOTT MEDICINALI GHANDU JINŻAMM FEJN MA JIDHIRX U MA JINTLAHAQX MIT-TFAL

Żomm fejn ma jidhix u ma jintlaħaqx mit-tfal.

7. TWISIJA(IET) SPEċJALI OHRA, JEKK MEHTIEĞA**8. DATA TA' SKADENZA**

JIS

9. KONDIZZJONIJIET SPEċJALI TA' KIF JINHAŻEN

Taħżinx f'temperatura 'l fuq minn 30 °C.

10. PREKAWZJONIJIET SPEĆJALI GHAR-RIMI TA' PRODOTTI MEDIĆINALI MHUX UŽATI JEW SKART MINN DAWN IL-PRODOTTI MEDIĆINALI, JEKK HEMM BŻONN

11. ISEM U INDIRIZZ TAD-DETENTUR TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGLID FIS-SUQ

Zentiva, k.s.
U Kabelovny 130
102 37 Prague 10
Ir-Repubblika Čeka

12. NUMRU(I) TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGLID FIS-SUQ

EU/1/16/1166/014
EU/1/16/1166/015
EU/1/16/1166/032
EU/1/16/1166/016

13. NUMRU TAL-LOTT

Lott

14. KLASSIFIKAZZJONI ĜENERALI TA' KIEF JINGHATA

15. ISTRUZZJONIJIET DWAR L-UŽU

16. INFORMAZZJONI BIL-BRAILLE

Pregabalin Zentiva k.s. 100 mg

17. IDENTIFIKATUR UNIKU – BARCODE 2D

barcode 2D li ikollu l-identifikatur uniku inkluż.

18. IDENTIFIKATUR UNIKU - DATA LI TINQARA MILL-BNIEDEM

PC
SN
NN

TAGHRIF MINIMU LI GHANDU JIDHER FUQ IL-FOLJI JEW FUQ L-ISTRIXXI

FOLJI

1. ISEM TAL-PRODOTT MEDICINALI

Pregabalin Zentiva k.s. 100 mg kapsuli ibsin
pregabalin

2. ISEM TAD-DETENTUR TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGHID FIS-SUQ

Logo ta' Zentiva

3. DATA TA' SKADENZA

JIS

4. NUMRU TAL-LOTT

Lott

5. OHRAJN

TAGħrif li Ghandu Jidher Fuq il-Pakkett ta' Barra**KAXXA TAL-KARTI LI TINTEWA****1. ISEM TAL-PRODOTT MEDIĆINALI**

Pregabalin Zentiva k.s. 150 mg kapsuli ibsin
pregabalin

2. DIKJARAZZJONI TAS-SUSTANZA(I) ATTIVA(I)

Kull kapsula iebsa fiha 150 mg pregabalin.

3. LISTA TA' EČCIPJENTI

Fih lactose monohydrate. Ara l-fuljett għal aktar informazzjoni.

4. GHAMLA FARMAČEWTIKA U KONTENUT

14-il kapsula iebsa
56 kapsula iebsa
98 kapsula iebsa
100 kapsula iebsa

5. MOD TA' KIF U MNEJN JINGHATA

Użu orali.
Aqra l-fuljett ta' tagħrif qabel l-użu.

6. TWISSIJA SPEċJALI LI L-PRODOTT MEDIĆINALI GHANDU JINŻAMM FEJN MA JIDHIRX U MA JINTLAHAQX MIT-TFAL

Żomm fejn ma jidhirx u ma jintlaħaqx mit-tfal.

7. TWISSIJA(IET) SPEċJALI OHRA, JEKK MEHTIEĞA**8. DATA TA' SKADENZA**

JIS

9. KONDIZZJONIJIET SPEċJALI TA' KIF JINHAŻEN

Tahżinx f' temperatura 'l fuq minn 30 °C.

10. PREKAWZJONIJIET SPEĆJALI GHAR-RIMI TA' PRODOTTI MEDIĆINALI MHUX UŽATI JEW SKART MINN DAWN IL-PRODOTTI MEDIĆINALI, JEKK HEMM BŻONN

11. ISEM U INDIRIZZ TAD-DETENTUR TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGLID FIS-SUQ

Zentiva, k.s.
U Kabelovny 130
102 37 Prague 10
Ir-Repubblika Čeka

12. NUMRU(I) TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGLID FIS-SUQ

EU/1/16/1166/017
EU/1/16/1166/018
EU/1/16/1166/033
EU/1/16/1166/019

13. NUMRU TAL-LOTT

Lott

14. KLASSIFIKAZZJONI ĜENERALI TA' KIEF JINGHATA

15. ISTRUZZJONIJIET DWAR L-UŽU

16. INFORMAZZJONI BIL-BRAILLE

Pregabalin Zentiva k.s. 150 mg

17. IDENTIFIKATUR UNIKU – BARCODE 2D

barcode 2D li ikollu l-identifikatur uniku inkluż.

18. IDENTIFIKATUR UNIKU - DATA LI TINQARA MILL-BNIEDEM

PC
SN
NN

TAGHRIF MINIMU LI GHANDU JIDHER FUQ IL-FOLJI JEW FUQ L-ISTRIXXI

FOLJI

1. ISEM TAL-PRODOTT MEDICINALI

Pregabalin Zentiva k.s. 150 mg kapsuli ibsin
pregabalin

2. ISEM TAD-DETENTUR TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGHID FIS-SUQ

Logo ta' Zentiva

3. DATA TA' SKADENZA

JIS

4. NUMRU TAL-LOTT

Lott

5. OHRAJN

TAGħrif li Ghandu Jidher Fuq il-Pakkett ta' Barra**KAXXA TAL-KARTI LI TINTEWA****1. ISEM TAL-PRODOTT MEDICINALI**

Pregabalin Zentiva k.s. 200 mg kapsuli ibsin
pregabalin

2. DIKJARAZZJONI TAS-SUSTANZA(I) ATTIVA(I)

Kull kapsula iebsa fiha 200 mg pregabalin.

3. LISTA TA' EĆCIPJENTI

Fih lactose monohydrate. Ara l-fuljett għal aktar informazzjoni.

4. GHAMLA FARMAČEWTIKA U KONTENUT

21 kapsula iebsa
84 kapsula iebsa
98 kapsula iebsa
100 kapsula iebsa

5. MOD TA' KIF U MNEJN JINGHATA

Użu orali.

Aqra l-fuljett ta' tagħrif qabel l-użu.

6. TWISIJA SPEċJALI LI L-PRODOTT MEDICINALI GHANDU JINŻAMM FEJN MA JIDHIRX U MA JINTLAHAQX MIT-TFAL

Żomm fejn ma jidhix u ma jintlaħaqx mit-tfal.

7. TWISIJA(IET) SPEċJALI OHRA, JEKK MEHTIEĞA**8. DATA TA' SKADENZA**

JIS

9. KONDIZZJONIJIET SPEċJALI TA' KIF JINHAŻEN

Tahżinx f' temperatura 'l fuq minn 30 °C.

10. PREKAWZJONIJIET SPEĆJALI GHAR-RIMI TA' PRODOTTI MEDIĆINALI MHUX UŽATI JEW SKART MINN DAWN IL-PRODOTTI MEDIĆINALI, JEKK HEMM BŻONN

11. ISEM U INDIRIZZ TAD-DETENTUR TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGLID FIS-SUQ

Zentiva, k.s.
U Kabelovny 130
102 37 Prague 10
Ir-Repubblika Čeka

12. NUMRU(I) TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGLID FIS-SUQ

EU/1/16/1166/020
EU/1/16/1166/021
EU/1/16/1166/034
EU/1/16/1166/022

13. NUMRU TAL-LOTT

Lott

14. KLASSIFIKAZZJONI ĜENERALI TA' KIEF JINGHATA

15. ISTRUZZJONIJIET DWAR L-UŽU

16. INFORMAZZJONI BIL-BRAILLE

Pregabalin Zentiva k.s. 200 mg

17. IDENTIFIKATUR UNIKU – BARCODE 2D

barcode 2D li ikollu l-identifikatur uniku inkluż.

18. IDENTIFIKATUR UNIKU - DATA LI TINQARA MILL-BNIEDEM

PC
SN
NN

TAGHRIF MINIMU LI GHANDU JIDHER FUQ IL-FOLJI JEW FUQ L-ISTRIXXI

FOLJI

1. ISEM TAL-PRODOTT MEDICINALI

Pregabalin Zentiva k.s. 200 mg kapsuli ibsin
pregabalin

2. ISEM TAD-DETENTUR TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGHID FIS-SUQ

Logo ta' Zentiva

3. DATA TA'SKADENZA

JIS

4. NUMRU TAL-LOTT

Lott

5. OHRAJN

TAGħrif li Ghandu Jidher Fuq il-Pakkett ta' Barra**KAXXA TAL-KARTI LI TINTEWA****1. ISEM TAL-PRODOTT MEDICINALI**

Pregabalin Zentiva k.s. 225 mg kapsuli ibsin
pregabalin

2. DIKJARAZZJONI TAS-SUSTANZA(I) ATTIVA(I)

Kull kapsula iebsa fiha 225 mg pregabalin.

3. LISTA TA' EĆCIPJENTI

Fih lactose monohydrate. Ara l-fuljett għal aktar informazzjoni.

4. GHAMLA FARMAČEWTIKA U KONTENUT

14-il kapsula iebsa
56 kapsula iebsa
98 kapsula iebsa
100 kapsula iebsa

5. MOD TA' KIF U MNEJN JINGHATA

Użu orali.
Aqra l-fuljett ta' tagħrif qabel l-użu.

6. TWISSIJA SPEċJALI LI L-PRODOTT MEDICINALI GHANDU JINŻAMM FEJN MA JIDHIRX U MA JINTLAHAQX MIT-TFAL

Żomm fejn ma jidhix u ma jintlaħaqx mit-tfal.

7. TWISSIJA(IET) SPEċJALI OHRA, JEKK MEHTIEĞA**8. DATA TA' SKADENZA**

JIS

9. KONDIZZJONIJIET SPEċJALI TA' KIF JINHAŻEN

Tahżinx f' temperatura 'l fuq minn 30 °C.

10. PREKAWZJONIJIET SPEĆJALI GHAR-RIMI TA' PRODOTTI MEDIĆINALI MHUX UŽATI JEW SKART MINN DAWN IL-PRODOTTI MEDIĆINALI, JEKK HEMM BŻONN

11. ISEM U INDIRIZZ TAD-DETENTUR TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGLID FIS-SUQ

Zentiva, k.s.
U Kabelovny 130
102 37 Prague 10
Ir-Repubblika Čeka

12. NUMRU(I) TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGLID FIS-SUQ

EU/1/16/1166/023
EU/1/16/1166/024
EU/1/16/1166/035
EU/1/16/1166/025

13. NUMRU TAL-LOTT

Lott

14. KLASSIFIKAZZJONI ĜENERALI TA' KIE JINGHATA

15. ISTRUZZJONIJIET DWAR L-UZU

16. INFORMAZZJONI BIL-BRAILLE

Pregabalin Zentiva k.s. 225 mg

17. IDENTIFIKATUR UNIKU – BARCODE 2D

barcode 2D li jkollu l-identifikatur uniku inkluż.

18. IDENTIFIKATUR UNIKU - DATA LI TINQARA MILL-BNIEDEM

PC
SN
NN

TAGHRIF MINIMU LI GHANDU JIDHER FUQ IL-FOLJI JEW FUQ L-ISTRIXXI

FOLJI

1. ISEM TAL-PRODOTT MEDICINALI

Pregabalin Zentiva k.s. 225 mg kapsuli ibsin
pregabalin

2. ISEM TAD-DETENTUR TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGHID FIS-SUQ

Logo ta' Zentiva

3. DATA TA' SKADENZA

JIS

4. NUMRU TAL-LOTT

Lott

5. OHRAJN

TAGHRIF LI GHANDU JIDHER FUQ IL-PAKKETT TA' BARRA**KAXXA TAL-KARTI LI TINTEWA****1. ISEM TAL-PRODOTT MEDICINALI**

Pregabalin Zentiva k.s. 300 mg kapsuli ibsin
pregabalin

2. DIKJARAZZJONI TAS-SUSTANZA(I) ATTIVA(I)

Kull kapsula iebsa fiha 300 mg pregabalin.

3. LISTA TA' EĆCIPJENTI

Fih lactose monohydrate. Ara l-fuljett għal aktar informazzjoni.

4. GHAMLA FARMAČEWTIKA U KONTENUT

14-il kapsula iebsa
56 kapsula iebsa
98 kapsula iebsa
100 kapsula iebsa

5. MOD TA' KIF U MNEJN JINGHATA

Użu orali.
Aqra l-fuljett ta' tagħrif qabel l-użu.

6. TWISSIJA SPEċJALI LI L-PRODOTT MEDICINALI GHANDU JINŻAMM FEJN MA JIDHIRX U MA JINTLAHAQX MIT-TFAL

Żomm fejn ma jidhix u ma jintlaħaqx mit-tfal.

7. TWISSIJA(IET) SPEċJALI OHRA, JEKK MEHTIEĞA**8. DATA TA' SKADENZA**

JIS

9. KONDIZZJONIJIET SPEċJALI TA' KIF JINHAŻEN

Tahżinx f' temperatura 'l fuq minn 30 °C.

10. PREKAWZJONIJIET SPEĆJALI GHAR-RIMI TA' PRODOTTI MEDIĆINALI MHUX UŽATI JEW SKART MINN DAWN IL-PRODOTTI MEDIĆINALI, JEKK HEMM BŻONN

11. ISEM U INDIRIZZ TAD-DETENTUR TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGLID FIS-SUQ

Zentiva, k.s.
U Kabelovny 130
102 37 Prague 10
Ir-Repubblika Čeka

12. NUMRU(I) TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGLID FIS-SUQ

EU/1/16/1166/026
EU/1/16/1166/027
EU/1/16/1166/036
EU/1/16/1166/028

13. NUMRU TAL-LOTT

Lott

14. KLASSIFIKAZZJONI ĜENERALI TA' KIEF JINGHATA

15. ISTRUZZJONIJIET DWAR L-UŽU

16. INFORMAZZJONI BIL-BRAILLE

Pregabalin Zentiva k.s. 300 mg

17. IDENTIFIKATUR UNIKU – BARCODE 2D

barcode 2D li ikollu l-identifikatur uniku inkluż.

18. IDENTIFIKATUR UNIKU - DATA LI TINQARA MILL-BNIEDEM

PC
SN
NN

TAGHRIF MINIMU LI GHANDU JIDHER FUQ IL-FOLJI JEW FUQ L-ISTRIXXI

FOLJI

1. ISEM TAL-PRODOTT MEDICINALI

Pregabalin Zentiva k.s. 300 mg kapsuli ibsin
pregabalin

2. ISEM TAD-DETENTUR TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGHID FIS-SUQ

Logo ta' Zentiva

3. DATA TA' SKADENZA

JIS

4. NUMRU TAL-LOTT

Lott

5. OHRAJN

Prodott medicinali li m'għadux awtorizzat

B. FULJETT TA' TAGHRIF

Fuljett ta' tagħrif: Informazzjoni ghall-utent

Pregabalin Zentiva k.s. 25 mg kapsuli ibsin
Pregabalin Zentiva k.s. 50 mg kapsuli ibsin
Pregabalin Zentiva k.s. 75 mg kapsuli ibsin
Pregabalin Zentiva k.s. 100 mg kapsuli ibsin
Pregabalin Zentiva k.s. 150 mg kapsuli ibsin
Pregabalin Zentiva k.s. 200 mg kapsuli ibsin
Pregabalin Zentiva k.s. 225 mg kapsuli ibsin
Pregabalin Zentiva k.s. 300 mg kapsuli ibsin
pregabalin

Aqra sew dan il-fuljett kollu qabel tibda tieħu din il-mediċina peress li fih informazzjoni importanti għalik.

- Żomm dan il-fuljett. Jista' jkollok bżonn terga' taqrah.
- Jekk ikollok xi mistoqsija oħra, staqsi lit-tabib jew lill-ispizjar tiegħek.
- Din il-mediċina ġiet mogħtija lilek biss. M'għandekx tgħaddiha lil persuni oħra. Tista' tagħmlilhom il-ħsara, anki jekk ikollhom l-istess sinjal ta' mard bħal tiegħek.
- Jekk ikollok xi effett sekondarju kellem lit-tabib jew lill-ispizjar tiegħek. Dan jinkludi xi effett sekondarju possibbli li muhuwiex elenkat f'dan il-fuljett. Ara sejjoni 4.

F'dan il-fuljett

1. X'inhu Pregabalin Zentiva k.s.u għalxiex jintuża
2. X'għandek tkun taf qabel ma tieħu Pregabalin Zentiva k.s.
3. Kif għandek tieħu Pregabalin Zentiva k.s.
4. Effetti sekondarji possibbli
5. Kif taħżeen Pregabalin Zentiva k.s.
6. Kontenut tal-pakkett u informazzjoni oħra

1. X'inhu Pregabalin Zentiva u għalxiex jintuża

Pregabalin Zentiva k.s. jappartjeni għal grupp ta' mediċini li jintużaw għall-kura tal-epilessija, l-uġiġħ nevrotiku u d-disturb ta' ansjetà ġeneralizzata (GAD - *generalised anxiety disorder*) fl-adulti.

Uġiġħ nevrotiku periferali u ċentrali

Pregabalin Zentiva k.s. jintuża sabiex jiġi kkurat uġiġħ fit-tul ta' zmien ikkawżat minn ħsara fin-nervituri. Hemm' numru ta' mard li jista' jikkaġuna wġiġħ newropatiku periferali, bħad-dijabete jew il-ħruq ta' Sant' Antón. Is-sensazzjonijiet ta' uġiġħ li wieħed iħoss h-jistgħu jiġu deskritti bhala shana, ħruq, tektik uġiġħ li jiġi minn parti għal oħra tal-ġisem, tnifid, uġiġħ qawwi, bugħawwieg, weġġħat, tnemnim, tingħiż. L-uġiġħ nevrotiku periferali u ċentrali jista' jkun assoċċjat ukoll ma'bidiġiet fil-burdata, disturbi fl-irraqad, debbulizza (għeja) u jista' jkollu impatt fuq il-funzjonament fīži u soċjali u fuq il-kwalità tal-hajja ingħerali.

Epilessija

Pregabalin Zentiva k.s. jintuża sabiex tiġi kkurata certa forma ta' epilessija (aċċessjonijiet parżjali bi jew mingħajr ġeneralizzazzjoni sekondarja) fl-adulti. It-tabib tiegħek se jordnalek Pregabalin Zentiva biex jgħin fil-kura tal-epilessija meta l-kura li tkun qed tieħu ma tkun qiegħda tikkontrolla l-kondizzjoni tiegħek. Inti għandek tieħu Pregabalin Zentiva flimkien -kura li tkun qiegħed/qiegħda tieħu. Pregabalin Zentiva k.s. muhuwiex maħsub sabiex jintuża waħdu, iż-żda għandu dejjem jintuża ma' trattament ieħor kontra l-epilessija.

Disturb ta' ansjetà ġeneralizzata

Pregabalin Zentiva k.s. jintuża għall-kura ta' disturb ta' ansjetà ġeneralizzata (GAD - *generalised anxiety disorder*). Is-sintomi ta' GAD huma ansjetà eċċessiva fit-tul u thassib li jkunu diffiċċli biex

tikkontrollahom. GAD jista' jikkawża wkoll irrekwitezza jew thosok eċċitat jew fuq ix-xwiek, tegħja malajr (għajjen), diffikulta' biex tikkonċentra jew ma tiftakar xejn, thosok irritabbli, ikollok tensjoni fil-muskoli jew disturb fl-irqad Dan huwa differenti mit-tensjonijiet tal-ħajja ta' kuljum.

2. X'għandek tkun taf qabel ma tieħu Pregabalin Zentiva k.s.

Tihux Pregabalin Zentiva k.s.

- jekk inti allergiku għal pregabalin jew għal xi sustanzi oħra ta' din il-medicina (elenkati fis-sezzjoni 6).

Twissijiet u prekawzjonijiet

Kellem lit-tabib jew l-ispiżjar tiegħek qabel tieħu Pregabalin Zentiva k.s.

- Xi pazjenti li kienu qed jieħdu pregabalin irrappurtaw sintomi li jindikaw reazzjoni allergika. Dawn is-sintomi jinkludu nefha fil-wiċċe, fix-xofftejn, fl-ilsien, u fil-gerżuma kif ukoll raxx diffus tal-ġilda. Jekk inti thoss kwalunkwe minn dawn ir-reazzjonijiet, inti għandek tikkuntattja lit-tabib tiegħek immedjatament.
- Kien hemm rapporti ta' raxxijiet serji tal-ġilda fosthom is-sindrome ta' Stevens Johnson u nekroliżi epidermali tossika b'rabta ma' pregabalin. Ieqaf uža pregabalin u fittex attenzjoni medika immedjatament jekk tinnota xi wieħed mis-sintomi relatati ma' dawn ir-reazzjonijiet serji tal-ġilda deskritti f'sezzjoni 4.
- Pregabalin gie assoċjat ma' sturdament u nghas, li jistgħu jżidu l-okkorrenza ta' korrimenti aċċidentalni (waqgħat) f'pazjenti anżjani. Għalhekk inti għandek tqoqħod attent sakemm tidra' xi effett li jista' jkollha l-medicina.
- Pregabalin jista' jikkawża viżjoni mċajpra jew telf tal-vista, jew bidliet oħra fil-vista, li l-maġġorparti minnhom huma temporanji. Għandek tirreferi immedjament għand it-tabib tiegħek jekk tesperjenza xi bdil fil-viżta.
- Xi pazjenti bid-dijabete li jżidu fil-piż waqt li jkunu qegħdin jieħdu pregabalin jista' jkollhom bżonnibidla fil-medicini li jkunu qegħdin jieħdu kontra d-dijabete.
- Ċerti effetti sekondarji, bħan-nghas, jistgħu jkunu aktar komuni, peress li l-pazjenti li jkollhom leżjoni fil-korda spinali jistgħu jkunu qegħdin jieħdu medicini oħra biex jikkuraw, nghidu aħna, u ġiġi jew spasticità, li jkollhom effetti sekondarji simili għal Pregabalin u s-severità ta' dawn l-effetti tista' tiżidied meta jittieħdu flimkien.
- Kien hemm rapporti ta' insuffiċjenza tal-qalb f'xi pazjenti meta kienu qed jieħdu pregabalin; dawn il-pazjenti kienu il-biċċa l-kbira anżjani b'kundizzjonijiet karjovaskulari. **Qabel ma tieħu din il-medicina għandek tgħid lit-tabib tiegħek jekk ikollok storja ta' mard tal-qalb.**
- Kien hemm rapporti ta' insuffiċjenza tal-kliewi f'xi pazjenti waqt li kienu qed jieħdu pregabalin. Jekk waqt li tieħu Pregabalin Zentiva k.s. tinnota tnaqqis fil-passaġġ tal-urina, inti għandek tgħid lit-tabib tiegħek minħabba li t-twaqqif tal-medicina tista' ssolvi din il-problema.
- Xi pazjenti li jkunu qed jirċievu kura bi prodotti medicinali kontra l-epilessija bħal pregabalin kellhomhsibijiet li jweġġgħu lilhom infushom jew li jagħmlu suwiċidju jew urew attegġament ta' suwiċidju. Jekk f'xi hin ikollok dawn il-ħsibijiet jew turi attegġament bħal dan, kellem lit-tabib tiegħek immedjatament.
- Meta pregabalin tkun qed tittieħed ma' medicini oħrajn li jistgħu jikkawżaw l-istitkezza (bħal ġerti tipi ta' medicini li jingħataw għall-uġiġi) jista' jkun possibbli li li jkun hemm problemi gastrointestinali (eż. stitikezza, imsaren imblukkati jew paralizzati). Għid lit-tabib tiegħek jekk tesperjenza stitikezza, speċjalment jekk inti suxxettibli għal din il-problema.
- Qabel tieħu din il-medicina, għandek tgħid lit-tabib tiegħek jekkqattx abbużajt minn jew kont dipendenti fuq l-alkohol, medicini bir-riċetta jew drogi illegali; dan jista' jfisser li tkun f'riskju akbar li ssir dipendenti fuq Pregabalin Zentiva k.s..
- Kien hemm rapporti ta' accessjonijiet waqt l-użu ta' pregabalin jew ftit wara li twaqqfet il-kura bi pregabalin. Jekk tesperjenza xi aċċessjoni kellem lit-tabib tiegħek immedjatament.
- Kien hemm rapporti ta' nuqqas tal-funzjoni tal-mohħ (enċefalopatija) f'xi pazjenti li qed jieħdu pregabalin u li għandhom kundizzjonijiet oħrajn. Għid lit-tabib tiegħek jekk għandek storja ta' kundizzjonijiet medici serji, li jinkludu mard tal-fwied jew il-kliewi.

- Kien hemm rapporti ta' diffikultajiet biex wieħed jieħu n-nifs. Jekk tbat minn disturbi fis-sistema nervuża, disturbi respiratorji, indeboliment tal-kliewi, jew jekk għandek aktar minn 65 sena, it-tabib tiegħek jista' jagħtik regim tad-doża differenti. Ikkuntattja lit-tabib tiegħek jekk ikoll problemi biex tieħu n-nifs jew jekk tieħu nifsijiet qosra u mgħaġġil.

Dipendenza

Xi pazjenti jistgħu jsiru dipendenti fuq Pregabalin Zentiva k.s. (iħossu l-ħtieġa li jibqgħu jieħdu l-mediċina). Jista' jkollhom effetti ta' rrirar meta jieqfu jużaw Pregabalin Zentiva k.s. (ara sejjon 3, “Kif għandek tieħu Pregabalin Zentiva k.s.” u “Jekk tieqaf tieħu Pregabalin Zentiva k.s.”). Jekk inti mħasseb li tista' ssir dipendenti fuq Pregabalin Zentiva k.s., huwa importanti li tikkonsulta lit-tabib tiegħek.

Jekk tinnota xi wieħed mis-sintomi li ġejjin waqt li tkun qed tieħu Pregabalin Zentiva k.s., jista' jkun sinjal li sirt dipendenti:

- Thoss il-ħtieġa li tieħu l-mediċina għal aktar żmien milli avžak biex toħodha t-tabib li kitiblek ir-riċetta
- Thoss il-ħtieġa li tieħu aktar mid-doża rakkomanda
- Qed tuża l-mediċina għal raġunijiet oħra għajr dawk għaliex ġiet ordnata lilek
- Ippruvajt aktar minn darba, bla success, biex tieqaf tuża jew tikkontrolla l-użu tal-mediċina
- Meta tieqaf tieħu l-mediċina, ma thossox sew, u thossox aħjar meta terġa' tibda tieħu l-mediċina

Jekk tinnota xi wieħed minn dawn, kellem lit-tabib tiegħek biex tiddiskuti l-aħjar kors tat-trattament għalik, inkluż meta huwa xieraq li tieqaf u kif tagħmel dan b' mod sikur.

Tfal u adolexxenti

Is-sigurtà u l-effikaċċa fit-tfal u l-adolexxenti (ta' taħbi it-18-il sena) ma ġewx determinati s'issa u għalhekk, pregabalin m'għandux jintuża f'dan il-grupp ta' etajiet.

Mediċini oħra u Pregabalin Zentiva k.s.

Għid lit-tabib jew lill-ispiżjar tiegħek jekk qiegħed tieħu, hadt dan l-aħħar jew tista' tieħu xi mediċini oħra.

Pregabalin Zentiva k.s. u xi medicini oħra jistgħu jaqqall jaffettaw lil xulxin (interazzjoni). Meta jiġi meħud ma' certu medicini oħra li għandhom effetti sedattivi (inklużi l-opjojdi), pregabalin jista' jqawwi dawn l-effetti, u jista' jwassal għal insuffiċjenza respiratorja, koma u mewt. Il-livell ta' sturdament, irqad u konċentrazzjoni mnaqqsa jista' jiżdied jekk pregabalin jittieħed ma' mediċini oħra li fihom:

- oxycodone (użat biex itaffi l-uġiġħ)
- lorazepam (użat ghall-kura ta' ansjetà)
- l-alkohol

Pregabalin Zentiva k.s. jista' jittieħed ma' kontraċċettivi orali.

Pregabalin Zentiva k.s ma' ikel, xorb u alkoħol

Kapsuli iebsin ta' Pregabalin Zentiva k.s. jistgħu jittieħdu mal-ikel jew waħedhom.

Huwa rrakkomandat li wieħed ma jixrobx alkoħol waqt li jkun qed tieħu Pregabalin Zentiva k.s.

Tqala u treddiġ

Pregabalin Zentiva k.s. m'għandux jittieħed waqt it-tqala jew waqt li tkun qed tredda', sakemm ittabib ma jghidlekx mod iehor tiegħek. L-użu ta' pregabalin matul l-ewwel 3 xhur tat-tqala jista' jikkawża difetti tat-tweliż fit-tarbija fil-ġuf li jeħtieġu trattament mediku. Fi studju li rriveda *data* minn nisa fil-pajjiżi Nordiċi li hadu pregabalin fl-ewwel 3 xhur tat-tqala, 6 trabi minn kull 100 kellhom dawn id-difetti tat-tweliż. Dan jista' jitqabel ma' 4 trabi minn kull 100 li ġew imwielda minn nisa li ma nghatawx trattament b'pregabalin fl-istudju. Ĝew irrappurtati anomalitajiet tal-wiċċ (qsim fil-ħalq u l-wiċċ), l-ghajnejn, is-sistema nervuża (inkluż il-moħħ), il-kliewi u l-ġenitali.

Għandha tintuża kontraċezzjoni effettiva f'nisa li jistgħu joħorġu tqal. Jekk inti tqila jew qed treddha', taħseb li tista' tkun tqila jew qed tippjana li jkollok tarbija, itlob il-parir tat-tabib jew tal-ispiżjar tiegħek qabel tieħu din il-mediċina.

Sewqan u thaddim ta' magni

Pregabalin jista' jikkawża sturdament, iraqad u konċentrazzjoni mnaqqsa. Issuqx, thaddimx makkinarju kumpless jew tinvolvi ruħek f'attivitajiet oħra li jistgħu jkunu perikoluži sakemm tkun taf jekk din il-mediċina taffettwax il-hila tiegħek biex twettaq dawn l-attivitajiet.

Pregabalin Zentiva k.s. fih lactose monohydrate

Jekk it-tabib qallek li għandek intolleranza għal certi tipi ta' zokkor, ikkuntattja lit-tabib tiegħek qabel tieħu dan il-prodott mediċinali.

3. Kif għandek tieħu Pregabalin Zentiva k.s.

Dejjem għandek tieħu din il-mediċina skont il-parir eż-żarr tat-tabib tiegħek. Dejjem għandek taċċerta ruħek mat-tabib jew mal-ispiżjar tiegħek jekk ikollok xi dubju. Tihux aktar mediċina milli ordnata fir-riċċetta.

It-tabib tiegħek jistabbilixxi liema doża hi adattata għalik.

Pregabalin Zentiva k.s. huwa għal użu orali biss.

Uġiġi nevrotiku periferali u ċentrali, epilessija jew disturbi ta' ansjetà generalizzata

Hu n-numru ta' kapsuli iebsin kif ordnalek it-tabib tiegħek.

Id-doża, li giet aġġustata għalik u għall-kondizzjoni tiegħek, generalment tkun bejn 150 mg u 600 mg kuljum.

It-tabib tiegħek se jgħidlek tieħu Pregabalin Zentiva k.s. jew darbejn jew tliet darbiet kuljum. Fil-każ ta' darbejn kuljum hu Pregabalin Zentiva k.s darba filgħodu u darba filgħaxija, bejn wieħed u ieħor fl-istess hinijiet tal-ġurnata. Għal-tliet darbiet kuljum fu Pregabalin Zentiva k.s darba filgħodu, darba wara nofsinhar u darba filgħaxija, bejn wieħed u ieħor fl-istess hinijiet tal-ġurnata.

Jekk ikollok l-impressjoni li l-effett ta' Pregabalin Zentiva k.s huwa qawwi żżejjed jew dghajnejf iżżejjed, tkellem mat-tabib jew mal-ispiżjar tiegħek.

Jekk int pazjenti anzjan ('il fuq minn 65 sena), inti għandek tieħu Pregabalin Zentiva k.s b'mod normali ħliej jekk ikollok problemi bil-kliewi tiegħek.

It-tabib tiegħek jista' jordnalek skeda ta' dożagi u/jew doża differenti jekk ikollok problemi bil-kliewi tiegħek.

Ibla' l-kapsula sħiha bl-ilma.

Kompli hu Pregabalin Zentiva k.s sakemm it-tabib tiegħek jgħidlik tieqaf.

Jekk tieħu aktar Pregabalin Zentiva k.s milli suppost

Čempel lit-tabib tiegħek jew mur immedjatamente fit-taqṣima tal-emerġenza tal-eqreb sptar. Hu l-kaxxa tal-kapsuli iebsin ta' Pregabalin Zentiva k.s miegħek. Jekk tieħu Pregabalin Zentiva k.s aktar milli suppost tista' thossock bin-nghas, konfuż, agitat jew bla mistrieħ. Kienu rrapporati wkoll aċċessjonijiet u telf mis-sensi (koma).

Jekk tinsa tieħu Pregabalin Zentiva k.s

Importanti li tieħu l-kapsuli iebsin Pregabalin Zentiva k.s tiegħek b'mod regolari fl-istess ħin tal-ġurnata. Jekk tinsa tieħu doża, ħudha malli tiftakar sakemm ma jkunx wasal il-ħin għad-doża li jmiss. F'dak il-każ, kompli bid-doża li jmiss bħas-soltu. Tihux doża doppja biex tpatti għad-doża li nsejt.

Jekk tieqaf tieħu Pregabalin Zentiva k.s

Tiqafx tieħu Pregabalin Zentiva k.s f'daqqa. Jekk tixtieq tieqaf tieħu Pregabalin Zentiva k.s., l-ewwel iddiskuti dan mat-tabib tiegħek ma jgħidlekx biex tagħmel dan. Jekk il-kura tiegħek titwaqqaf dan għandu jsir b'mod gradwali fuq perijodu minimu ta' ġimġha.

Wara li twaqqaf kura fit-tul jew għal perijodu qasir bi Pregabalin Zentiva k.s., jeħtieġ li tkun taf li tista' tesperjenza certi effetti sekondarji. Dawn jinkludu, diffikultà biex torqod, uġiġi ta' ras, dardir, thossox anjuż, dijarea, sintomi bhall-influwenza, aċċessjonijiet, nervożitā, depressjoni, uġiġi, tagħriq u sturdament. Dawn l-effetti jistgħu jseħħu b'mod aktar komuni jew sever jekk tkun ilek tieħu pregabalin għal perijodu ta' żmien aktar fit-tul. Jekk tesperjenza effetti tal-irtirar, għandek tikkuntattja lit-tabib tiegħek.

Jekk għandek aktar mistoqsijiet dwar l-użu ta' din il-mediċina, staqsi lit-tabib jew lill-ispizjar tiegħek.

4. Effetti sekondarji possibbi

Bhal kull mediċina oħra, din il-mediċina tista' tikkawża effetti sekondarji, għalkemm ma jidhrux f'kulħadd.

Jekk ikollok nefha fil-wiċċ jew fl-ilsien jew jekk il-ġilda tiegħek issir ħamra u jibda jkollha l-infafet jew titqaxxar, għandek tfittex parir mediku immedjat.

Komuni ħafna: jistgħu jaffettwaw aktar minn persuna 1 minn kull 10

- Sturdament, ħedla, uġiġi ta' ras.

Komuni: jistgħu jaffettwaw sa persuna 1 minn kull 10

- Żieda fl-apptit.
- Sensazzjoni ta' ferħ kbir, konfużjoni, diżorjentament, tnaqqis fl-interess sesswali, irritabilità.
- Nuqqas ta' attenzjoni, guffaġni, indeboliment tal-memorja, telf tal-memorja, tregħid, diffikulta' biex titkellem, sensazzjoni ta' tnemnun, tmewwit, sedazzjoni, letargija, nuqqas ta' rqad, għeja, thossox stramb u mhux bhas-soltu. Vista mċajpra, vista doppja.
- Vertigo, problemi fil-bilanċ, waqqħat.
- Halq xott, stitikezza, rimettar, gass fl-istonku, dijarea, dardir, nefha fiż-żaqq.
- Diffikultajiet bl-erezzjoni.
- Nefha fil-ġisem, inkluż l-estremitajiet.
- Sensazzjoni ta' wieħed fis-sakra, mod mhux normali kif timxi.
- Żieda fil-piż.
- Bugħawwieg, uġiġi fil-ġogji, uġiġi fid-dahar, uġiġi fid-dirghajn u fis-saqajn.
- Uġiġi fil-griznejn.

Mhux komuni: jistgħu jaffettwaw sa persuna 1 minn kull 100

- Telf tal-apptit, tnaqqis fil piż, zokkor baxx fid-demm, ta' zokkor ogħli fid-demm.
- Bidla fil-mod kif thares lejk innifsek, irrekwitezza, depressjoni, aġitazzjoni bidliet fil-burdata, diffikultà biex issib il-kelma, alluċinazzjonijiet, ħolm anormali, attakk ta' paniku, apatja, aggressjoni, burdata ta' entużjażmu, indeboliment mentali, diffikultà biex taħseb, żieda fl-interess sesswali, problemi fil-funzjoni ta' natura sesswali li jinkludu inkapaċċità li tilhaq orgażmu, dewmien fl-ejakulazzjoni.
- Bidliet viżta tal-ghajnejn, moviment mhux normali tal-ghajnejn, bidliet fil-viżta ta' l- ghajnejn li jinkludu telf tal-viżta, tberrieq ta' dawl, movimenti bl-iskossi, tnaqqis fir-riflessi, attivită akbar, sturdament meta tkun qiegħed bil-wieqfa, ġilda sensittiva, telf tat-togħma, sensazzjoni ta' ħruq, roghda meta tiċċaqlaq, koxjenza mnaqqsa, tintilef minn sensik, ħass hażin, sensittivita' akbar għall-hsejjes, thossox ma tiflaħx.
- Ghajnejn xotti, nefha fl-ghajnejn, uġiġi fl-ghajnejn, ghajnejn dghajfa, ghajnejn idemmgħu, irritazzjoni fl-ghajnejn.

- Disturbi fir-ritmu tal-qalb, taħbit tal-qalb aktar mgħaġġel, pressjoni baxxa, pressjoni għolja, tibdil fit-taħbit tal-qalb, insuffiċjenza tal-qalb.
- Fawra, fwawar ta' shana.
- Diffikultà biex tieħu nifs, nixfa fl-imnieħer, kongestjoni fl-imnieħer.
- Produzzjoni akbar ta' bžieq, ħruq ta' stonku, tmewwvit madwar il-ħalq.
- Tagħriq, raxx, tkexkix ta' bard, deni.
- Ģbid fil-muskoli, nefha fil-ġogi, ebusija fil-muskoli, uġiġħ li jinkludi uġiġħ fil-muskoli, uġiġħ fl-ġħonq.
- Uġiġħ fis-sider.
- Diffikultà jew uġiġħ biex tagħmel l-awrina, inkontinenza.
- Dgħufija, għatx, tagħfis fis-sider.
- Bidliet fir-riżultati tat-testijiet tad-demm u tal-fwied (żieda fil-kreatina phosphokinase fid-demm, żieda fl-alanine aminotransferase, żieda fl-aspartate aminotransferase, tnaqqis fl-ġħadd ta' pjastrini, newtropenja, żieda fil-krejatinina fid-demm, tnaqqis fil-potassju fid-demm).
- Sensittivitā eċċessiva, nefha fil-wiċċ, ħakk, urtikarja, imnieħer inixxi, fsada mill-imnieħer, soħħla, inħir.
- Uġiġħ waqt il-mestruwazzjoni.
- Idejn u saqajn keshin.

Rari: jistgħu jaffettwaw sa persuna 1 minn kull 1,000

- Sens tax-xamm mhux normali, problemi fil-viżta fejn l-affarijet jiġi jidher jiċċa qalqu, perċezzjoni alterata tal-fond, viżta għad-dawl aktar qawwija , telf tal-viżta.
- Twessiġħ tal-pupilli, twerriċ.
- Gharaq kiesaħ, tagħfis fil-gerżuma, ilsien minfuħ.
- Infjammazzjoni tal-frixa.
- Diffikultà biex tibla'.
- Moviment tal-ġisem bil-mod jew imnaqqas.
- Diffikultà biex tikteb kif suppost.
- Żieda ta' fluwidu fiż-żaqq.
- Ilma fil-pulmun.
- Aċċessjonijiet.
- Tibdil fir-riżultati elettriċi (ECG) tal-qalb li jirriflettu disturbi fir-ritmu tal-qalb.
- Hsara fil-muskoli.
- Tnixxija mis-sider, żieda mhux normali fid-daqs tas-sider, żieda fid-daqs tas-sider tal-irġiel.
- Menstrwazzjoni li tigħi interrotta.
- Insuffiċjenza tal-kliewi, volum ta' awrina, ritenzjoni urinarja..
- Tnaqqis fl-ġħadd ta' celloli bojod tad-demm.
- Mgħiba mhux xierqa, attegġament ta' suwiċidju, ħsibijiet ta' suwiċidju.
- Reazzjonijiet allergiċi (li jistgħu jinkludu diffikultà biex tieħu n-nifs, infjammazzjoni fl-ġħajnejn (keratite) u reazzjonijiet serji tal-ġilda karatterizzati minn iraqajja' jagħtu fl-aħmar mhux imqabbżin, forma ta' tarka jew cirkulari fuq il-parti ta' fuq tal-ġisem, spiss b'infafet centrali, tqaxxir tal-ġilda, ulċeri tal-ħalq, tal-grizmejn, tal-imnieħer, tal-partijiet ġenitali u tal-ġħajnejn. Dawn ir-raxxijiet serji tal-ġilda jistgħu jkunu preċeduti minn deni u sintomi li jixbhu lil dawk tal-influwenza (sindrome ta' Stevens-Johnson, nekroliżi epidermali tossika).
- Suffejer (sfurija tal-ġilda jew tal-ġħajnejn)
- Parkinsoniżmu, jiġifieri sintomi li jixbhu l-marda tal-Parkinson; bħal roghda, bradikineżja (tnaqqis fl-abbiltà li tiċċaqlaq), u riġidità (ebusija tal-muskoli).

Rari hafna: jistgħu jaffettwaw sa persuna 1 minn kull 10,000

- Insuffiċjenza tal-fwied
- Epatite (infjammazzjoni tal-fwied)

Mħux magħruf: ma tistax tittieħed stima tal-frekwenza mid-data disponibbli

- Issir dipendenti fuq Pregabalin Zentiva k.s. (“dipendenza fuq il-mediċina”).

Wara li twaqqaf trattament fit-tul jew għal perjodu qasir b' Pregabalin Zentiva k.s., jeħtieg li tkun taf li tista' tesperjenza certi effetti sekondarji, l-hekk imsejha effetti tal-irtirar (ara "Jekk tieqaf tieħu Pregabalin Zentiva k.s.").

Certi effetti sekondarji, bħan-nghas, jistgħu jkunu aktar komuni, peress li l-pazjenti li jkollhom leżjoni fil-korda spinali bi ħsara fin-nerv li jgħad-did mis-sinsla jistgħu jkunu qegħdin jieħdu medicini oħra biex jikkuraw, ngleju aħna, u ġiġi jew spasticità, li jkollhom effetti sekondarji simili għal pregabalin u s-severità ta' dawn l-effetti tista' tiżid met-a jittieħdu flimkien.

Ġiet irrapportata r-reazzjoni avversa li ġejja fl-esperjenza ta' wara t-tqegħid fis-suq: Problemi biex wieħed jieħu n-nifs, teħid ta' nifsijiet qosra u mgħagglin

Rappurtar tal-effetti sekondarji

Jekk ikollok xi effett sekondarju, kellem lit-tabib jew lill-ispiżjar tiegħek. Dan jinkludi xi effett sekondarju li mhuwiex elenkat f'dan il-foljä u l-kartuna wara "JIS". Id-data ta' meta tiskadi tirreferi għall-ahhar ġurnata ta' dak ix-xahar. Taħżinx f'temperatura 'l fuq minn 30°C. Tarmix medicini mal-ilma tad-draña jew mal-iskart domestiku. Staqsi lill-ispiżjar tiegħek dwar kif għandek tarmi medicini li m'għadex tuża. Dawn il-miżuri jgħinu għall-protezzjoni tal-ambjent.

5. Kif taħżeen Pregabalin Zentiva k.s

Żomm din il-medicina fejn ma tidhirx u ma tintlaħaqx mit-tfal.

Tużax din il-medicina wara d-data ta' meta tiskadi li tidher fuq il-foljä u l-kartuna wara "JIS". Id-data ta' meta tiskadi tirreferi għall-ahhar ġurnata ta' dak ix-xahar.

Taħżinx f'temperatura 'l fuq minn 30°C.

Tarmix medicini mal-ilma tad-draña jew mal-iskart domestiku. Staqsi lill-ispiżjar tiegħek dwar kif għandek tarmi medicini li m'għadex tuża. Dawn il-miżuri jgħinu għall-protezzjoni tal-ambjent.

6. Kontenut tal-pakkett u informazzjoni oħra

X'fih Pregabalin Zentiva k.s.

- Is-sustanza attiva hija pregabalin. Kull kapsula iebsa fiha 25 mg, 50 mg, 75 mg, 100 mg, 150 mg, 200 mg, 225 mg jew 300 mg ta' pregabalin.
- Is-sustanzi mhux attivi l-oħra huma lactose monohydrate, pregelatinized maize starch, talc, titanium dioxide (E171), gelatina, shellac, iron oxide iswed (E172). Il-kapsuli ta' 50°mg fihom ukoll propylene glycol, soluzzjoni qawwija ta' ammonia u potassium hydroxide. Il-kapsuli ta' 25 mg, 75 mg, 100 mg, 150 mg, 200 mg, 225 mg u 300 mg fihom ukoll polyethylene glycol. Il-kapsuli ta' 75 mg, 100 mg, 200 mg, 225 mg u 300 mg fihom ukoll iron oxide aħmar (E172), iron oxide isfar (E172).

Kif jidher Pregabalin Zentiva k.s. u l-kontenut tal-pakkett	
Kapsuli ta' 20 mg	Għatu griż-ċar u korp griż-ċar; b'tul ta' madwar 15.9 mm, kapsula iebsin tal-ġelatina stampata b"“25”, li fiha trab kważi abjad.
Kapsuli ta' 50 mg	Għatu griż-ċar u korp griż-ċar; b'tul ta' madwar 14.3 mm, kapsula iebsin tal-ġelatina stampata b"“50”, li fiha trab kważi abjad.
Kapsuli ta' 75 mg	Għatu aħmar u korp griż-ċar; b'tul ta' madwar 14.3 mm, kapsula iebsin tal-ġelatina stampata b"“75”, li fiha trab kważi abjad.
Kapsuli ta' 100 mg	Għatu aħmar u korp aħmar; b'tul ta' madwar 15.9 mm, kapsula iebsin tal-ġelatina stampata b"“100”, li fiha trab kważi abjad.
Kapsuli ta' 150 mg	Għatu griż-ċar u korp griż-ċar; b'tul ta' madwar 18.0 mm, kapsula iebsin tal-ġelatina stampata b"“150”, li fiha trab kważi abjad.

Kif jidher Pregabalin Zentiva k.s. u l-kontenut tal-pakkett	
Kapsuli ta' 200 mg	Għatu opak kulur il-ġilda u korp opak kulur il-ġilda; b'tul ta' madwar 19.4 mm, kapsula iebsin tal-ġelatina stampata b"“200”, li fiha trab kważi abjad.
Kapsuli ta' 225 mg	Għatu opak kulur il-ġilda u korp griż-ċar; b'tul ta' madwar 19.4 mm, kapsula iebsin tal-ġelatina stampata b"“225”, li fiha trab kważi abjad.
Kapsuli ta' 300 mg	Għatu aħmar u korp griż-ċar; b'tul ta' madwar 21.7 mm, kapsula iebsin tal-ġelatina stampata b"“300”, li fiha trab kważi abjad.

Pregabalin Zentiva k.s. 25 mg kapsuli iebsin huma ppakkjati ġo folji tal-alu/alu (OPA/alu/PVC/alu) bhala l-ippakkjar ewljeni.

Pregabalin Zentiva k.s. 50 mg, 75 mg, 100 mg, 150 mg, 200 mg, 225 mg u 300 mg kapsuli iebsin huma ppakkjati ġo folji tal-PVC/alu bhala l-ippakkjar ewljeni.

Pregabalin Zentiva k.s. 25 mg u 50 mg huma disponibbli f'pakketti ta' 14, 21, 56, 84, 98 u 100 kapsula iebsin.

Pregabalin Zentivak.s. 75 mg, 150 mg, 225 mg u 300 mg huma disponibbli f'pakketti ta' 14, 56, 98 u 100 kapsula iebsin.

Pregabalin Zentivak.s. 100 mg, 200 mg huma disponibbli f'pakketti ta' 21, 84, 98 u 100 kapsula iebsin.

Jista' jkun li mhux il-pakketti tad-daqsijiet kollha jkunu fis-suq.

Detentur tal-Awtorizzazzjoni għat-Tqegħid fis-Suq

Zentiva, k.s.

U Kabelovny 130
102 37 Prague 10
Ir-Repubblika Čeka

Manifattur

Zentiva, k.s.

U Kabelovny 130
102 37 Prague 10
Ir-Repubblika Čeka

jew

S.C. Zentiva, S.A.

B-dul Theodor Pallady nr.50, sector 3, Bucharest, cod 032266
Rumānija

Għal kull tagħrif dwar din il-mediċina, jekk jogħġibok ikkuntattja lir-rappreżtant lokali tad-Dtentur tal-Awtorizzazzjoni għat-Tqegħid fis-Suq.

België/Belgique/Belgien

Zentiva, k.s.
Tél/Tel: +32 280 86 420
PV-Belgium@zentiva.com

България

Zentiva, k.s.
Тел: + 359 244 17 136
PV-Bulgaria@zentiva.com

Česká republika

Zentiva, k.s.
Tel: +420 267 241 111
PV-Czech-Republic@zentiva.com

Lietuva

Zentiva, k.s.
Tel: +370 52152025
PV-Lithuania@zentiva.com

Luxembourg/Luxemburg

Zentiva, k.s.
Tél/Tel: +352 208 82330
PV-Luxembourg@zentiva.com

Magyarország

Zentiva Pharma Kft.
Tel.: +36 1 299 1058
PV-Hungary@zentiva.com

Danmark	Malta
Zentiva Denmark ApS	Zentiva, k.s.
Tlf: +45 787 68 400	Tel: +356 2778 0890
PV-Denmark@zentiva.com	PV-Malta@zentiva.com
Deutschland	Nederland
Zentiva Pharma GmbH	Zentiva, k.s.
Tel: +49 (0) 800 53 53 010	Tel: +31 202 253 638
PV-Germany@zentiva.com	PV-Netherlands@zentiva.com
Eesti	Norge
Zentiva, k.s.	Zentiva Denmark ApS
Tel: +372 52 70308	Tlf: +47 219 66 203
PV-Estonia@zentiva.com	PV-Norway@zentiva.com
Ελλάδα	Österreich
Zentiva, k.s.	Zentiva, k.s.
Tηλ: +30 211 198 7510	Tel: +43 720 778 877
PV-Greece@zentiva.com	PV-Austria@zentiva.com
España	Polska
Zentiva, k.s.	Zentiva Polska Sp. z o.o.
Tel: +34 931 815 250	Tel: + 48 22 375 92 00
PV-Spain@zentiva.com	PV-Poland@zentiva.com
France	Portugal
Zentiva France	Zentiva Portugal, Lda
Tél: +33 (0) 800 089 219	Tel: +351210601360
PV-France@zentiva.com	PV-Portugal@zentiva.com
Hrvatska	România
Zentiva d.o.o.	ZENTIVA S.A.
Tel: +385 1 6641 830	Tel: +4 021.304.7597
PV-Croatia@zentiva.com	PV-Romania@zentiva.com
Ireland	Slovenija
Zentiva, k.s.	Zentiva, k.s.
Tel: +353 766 803 944	Tel: +386 360 00 408
PV-Ireland@zentiva.com	PV-Slovenia@zentiva.com
Ísland	Slovenská republika
Zentiva Denmark ApS	Zentiva, a.s.
Sími: +354 539 0650	Tel: +421 2 3918 3010
PV-Iceland@zentiva.com	PV-Slovakia@zentiva.com
Italia	Suomi/Finland
Zentiva Italia S.r.l.	Zentiva Denmark ApS
Tel: +39-02-38598801	Puh/Tel: +358 942 598 648
PV-Italy@zentiva.com	PV-Finland@zentiva.com
Κύπρος	Sverige
Zentiva, k.s.	Zentiva Denmark ApS
Tηλ: +357 240 30 144	Tel: +46 840 838 822
PV-Cyprus@zentiva.com	PV-Sweden@zentiva.com
Latvija	United Kingdom (Northern Ireland)
Zentiva, k.s.	Zentiva, k.s.
Tel: +371 67893939	Tel: +44 (0) 800 090 2408
PV-Latvia@zentiva.com	PV-United-Kingdom@zentiva.com

Dan il-fuljett kien rivedut l-ahħar f'

Informazzjoni dettaljata dwar din il-mediċina tinsab fuq is-sit elettroniku tal-Aġenzija Ewropea għall-Mediċini <http://www.ema.europa.eu>

Prodott medicinali li m'għadux awtorizzat